



REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES · VITORIA, 13. = APARTADO, 46. = TELEFONOS: REDACCION, 201280 — ADMINISTRACION, 207143 = Dep. legal: Bu-5-1958

## REVOLUCIONARIO PLAN EN LA C.E.E. PARA REFORMAR RADICALMENTE LA AGRICULTURA EUROPEA EN DIEZ AÑOS

### Importantes acuerdos del Consejo del Mercado Común, entre ellos, la apertura hacia la colaboración tecnológica de terceros países

Bruselas (Efe). — El Consejo de ministros de Asuntos Exteriores de las Comunidades Europeas no ha adoptado ninguna decisión importante en cuanto a los arreglos comerciales a ofrecer a los cuatro países europeos que han pedido la adhesión al Mercado Común (Inglaterra, Irlanda, Noruega y Dinamarca), pero sí ha dado un paso al "desbloqueo" los trabajos del llamado "Grupo Marchal", de política de la investigación científica técnica, pidiéndole que lo someta los resultados antes del primero de Marzo de 1969.

## Una de las celdas de Santa Teresa en el Convento de la Encarnación



Avila. — Cuando se efectuaban unas obras de consolidación y comprobación de resistencia en el Monasterio de la Encarnación, donde vivió durante 27 años Santa Teresa de Jesús, aparecieron una ventana y después dos puertas que pertenecieron a la celda de Santa Teresa. También apareció otra puerta con una escalera que servía a San Juan de la Cruz para subir a una pequeña tribuna donde oraba, cuando fue capellán del Monasterio. En la foto, puerta y escalera de San Juan de la Cruz. — (Foto CIFRA)

## EN LOS ULTIMOS TRES AÑOS SE DUPLICÓ LA EXPORTACION ESPAÑOLA A LOS EE. UU.

### Dos millones y medio de rusos llevan camisetas fabricadas en nuestro país

Washington (Efe). — El marqués de Merry del Val, embajador de España en Washington, pronosticó hoy que las exportaciones españolas a EE. UU. sobrepasarán la cifra de 300 millones de dólares de este año, un aumento de 100 por ciento sobre la cifra de 1965.

El diplomático español, hablando en la inauguración de la Cámara de Comercio Española en Los Angeles, California — la cuarta que se funda en este país — se refirió a las exportaciones norteamericanas a España alcanzadas en 1968, un aumento del 32 por ciento sobre la cifra de 1965.

No es suficiente exportar mercancías por 300 millones de dólares a EE. UU., indicó — sino que la capacidad española permite doblar esa cantidad en los próximos años, elevando al mismo tiempo el nivel de vida de los españoles y permitiendo más ventas norteamericanas.

Expresó, por otro lado, que los inversionistas norteamericanos continúan buscando a España por la confianza que inspira un país que vive en paz y progreso, con un índice creciente de la economía.

### CAMISAS ESPAÑOLAS

Barcelona (Cifra). — Dos millones y medio de rusos llevan camisetas de punto españolas, servicio de la industria textil se a largo plazo, España está encaminada periódicamente, grandes cantidades de camisetas de tejido de punto, de fibra sintética, a

## EL ALCALDE DE MADRID, EN NUEVA ORLEANS



Nueva Orleans. — El alcalde de Nueva Orleans, Víctor Schiro, izquierda y su colega madrileño, Carlos Arias Navarro, derecha, colocan un cofre con documentos y recuerdos relativos a la Plaza Española de la ciudad, en un lado de la plaza. Esta, al pie del Canal Street y próxima al río Mississippi, es un regalo de España a Nueva Orleans. — (Telefoto UPI-CIFRA)

## ESTUDIOS PARA UNA POSIBLE REFORMA DE LA EMPRESA ESPAÑOLA

### Inauguración de otra importante planta de fibras sintéticas

Madrid (Cifra). — En el palacio del Consejo Nacional del Movimiento y bajo la presidencia de don Juan Sánchez Cortés, presidente de la sección tercera, se ha reunido la ponencia que viene ocupándose de los criterios para una posible reforma de la empresa. Se acordó imprimir a los trabajos mayor intensidad, una vez ultimada la discusión del Estatuto Orgánico del Movimiento, con el fin de elaborar, lo más rápidamente posible el proyecto que, en su día, haya de ser sometido a la sección y al Pleno.

### NUEVA AZUCARERA

Madrid (Cifra). — Una nueva planta azucarera, capaz de molinar unas tres mil toneladas al día de remolacha, acaba de ser autorizada para su instalación en Arcos de la Frontera (Cádiz), según se ha declarado hoy en fuentes allegadas al Ministerio de Industria. La inversión prevista en la azucarera propiedad de la compañía «Industrias Agrícolas, S. A.» asciende a seiscientos veinticinco millones de pesetas, aproximadamente.

## JOHN STEINBECK EN GRAVE ESTADO

Nueva York (Efe-UPI). — John Steinbeck, escritor galardonado con los premios Nobel y Pulitzer, se encuentra enfermo de gravedad, han informado hoy en su casa de Manhattan.

Una fuente próxima al autor que en la actualidad tiene 66 años, ha manifestado que Steinbeck padece una enfermedad cardíaca. El año pasado el escritor sufrió una intervención quirúrgica.

Ganó el Premio Nobel en 1962.

Con esta próxima incorporación, y la ampliación y mejora de otros complejos azucareros existentes, se pretende en el menor tiempo posible lograr el autoabastecimiento de las necesidades nacionales, de manera que no sean necesarias las importaciones, según han señalado dichas fuentes.

### COLOQUIO DEL MINISTRO DE INDUSTRIA

Zaragoza (Cifra). — «La empresa es una hermosa aventura en común que requiere una estrecha colaboración entre empresarios y trabajadores, a través de la Organización Sindical», ha dicho esta mañana, en la Delegación provincial de Sindicatos de Zaragoza, el ministro de Industria, durante un amplio coloquio con los miembros del Consejo sindical provincial y los de los Consejos provinciales de empresarios y de trabajadores.

Se refirió después a la proyectada reforma de la empresa, que consideró muy necesaria, y en este sentido hizo una elogiosa alusión a los estudios que realizan la Organización Sindical y la Administración añadiendo que el Instituto Nacional de Industria podría ser un prudente laboratorio de experiencia para llegar a la citada reforma empresarial.

Más adelante, el ministro de Industria afirmó que el éxito del segundo Plan de Desarrollo radica en el deseado equilibrio entre los precios y los salarios.

### INAUGURACION DE OTRA PLANTA DE FIBRAS SINTETICAS

Zaragoza (Cifra). — Una planta de fibras sintéticas, que representa una inversión de más de dos mil millones de pesetas, y que producirá cerca de seis mil toneladas al año de hilados del tipo «Poliamida-6», ha sido inaugurada esta mañana por los ministros de Industria y comercio del Plan de Desarrollo don Gregorio López Bravo y don Laureano López Rodó, respectivamente.

## VIGESIMO ANIVERSARIO DE LA «DECLARACION DE LOS DERECHOS HUMANOS»

### «Es imposible tener una paz verdadera donde los derechos humanos son desconocidos» dice Pablo VI en un mensaje a la ONU

Naciones Unidas (Efe). — El presidente de la Asamblea general de la ONU, Emilio Arenales Catalán y el secretario general de la Organización internacional, U Thant, denunciaron hoy las violencias cometidas en el Mundo contra los derechos humanos durante 1968.

En un mensaje dirigido al Mundo, con motivo de la celebración hoy del 20 aniversario de la «Declaración de derechos humanos», el presidente Emilio Arenales dijo que durante este año había habido nuevas y repetidas violaciones de los derechos humanos en todo el Mundo.

Sin embargo, Arenales dijo que a pesar de estos retrocesos en la lucha por los derechos humanos «no hay duda de que durante los veinte años que han pasado desde el nacimiento de la declaración universal hemos hecho un gran progreso en defensa y garantía de los inalienables derechos de la persona humana».

Por su parte el secretario general, U Thant, dijo que la celebración del «Día de los derechos humanos», hoy, tiene un significado especial porque conmemora la proclamación de la «Declaración universal de derechos humanos», que ha sido un instrumento internacional singular y una de las proclamações más importantes del Mundo.

«El camino señalado por las Naciones Unidas, hacia un mundo en donde cada ser humano esté libre del miedo a la guerra, reciba su parte equitativa de los bienes que ahora pueden producirse y en el que su dignidad sea respetada, es el único rumbo que la gente razonable puede entrever como digno de ser seguido por la humanidad».

Finalmente, U Thant hizo un llamamiento para que todos los Estados acepten lo más pronto posible los tratados internacionales sobre derechos humanos

(Pasa a quinta página)

## CABINAS DE CRISTAL EN LA IGLESIA PARA PAPAS CON NIÑOS

### Misa flamenca

Barcelona (Cifra). — La primera iglesia de España que dispone de cabinas cubiertas de cristales es la de los Padres Paulés de Barcelona.

La iniciativa se debe al provincial de la Orden, Padre Angel Mercé. Desde ellas, los padres pueden seguir perfectamente la misa al lado de sus hijos pequeños, sin que el llanto y los movimientos de éstos alteren la misa, ni molesten a los demás asistentes. El Padre Mercé vio esta novedad en los Estados Unidos.

«Como dentro de la cabina hay altavoz —ha explicado el Padre Mercé—, los padres no pierden una sola palabra del oficiante. Además, tiene calefacción y un banco grande, para que los fieles estén cómodos».

### MISA EN FLAMENCO

Madrid (Cifra). — En el estudio quinto de Radio Madrid, se ha presentado la «Misa flamenca en Sevilla», un disco que recoge el Introito, el Kyrie, el Gloria, el Credo, el Sanctus, el Padre Nuestro y el Agnus Dei, interpretado por Antonio Malrena, «Naranjito de Triana» y Luis Caballero, con «El Poeta» a la guitarra.

## Medio millón de romanos no tienen agua

### Todo por una avería

Roma (Efe). — Aproximadamente medio millón y medio de personas, la mitad de los habitantes de Roma, carecen de agua. El accidente se ha producido al romperse una conducción de agua, durante los trabajos de excavación para construir una autopista.

Las autoridades, que han advertido a la población que no tome el agua que aún queda en las tuberías ya que está infectada, han organizado un servicio de urgencia, con camiones cisterna.

Los trabajos de reparación durarán, al parecer, hasta el domingo.

## La bandera de Guinea, en la ONU



Una vez ratificado el ingreso de Guinea Ecuatorial en la ONU como su 126 Estado miembro, ha sido izada la bandera de la nueva República en la sede de las Naciones Unidas en Nueva York. En la ceremonia estuvieron presentes el secretario general U Thant, el presidente de la Asamblea general, Emilio Arenales, el representante de España y otras personalidades. En esta foto vemos al representante especial del presidente Macías, Saturnino Ibongo Iyanga, conversando con don Jaime de Pinós durante el acto. Entre ambos, el mástil con la bandera de Guinea. — (Foto FIEL)

## A más de 76 millones de pesetas se eleva el importe de las piscinas

- Cesión de terrenos para la construcción de un Centro politécnico de formación profesional obrera
- Va a construirse en Gamonal un «complejo» destinado al Servicio Municipal de Autobuses
- Nombres a nuevas calles y plazas de la ciudad

(Sesión del Pleno Municipal. Información en sexta página)

## FIESTA DE NUESTRA SEÑORA DE LORETO, EN VILLAFRIA



Con una solemne ceremonia religiosa se conmemoró ayer, en el aeródromo de Villafraia, la festividad de Nuestra Señora de Loreto, Patrona de la Aviación. En el precedente grabado, el gobernador militar, con las demás primeras autoridades, presencia el desfile de las tropas. (Foto FEDE)



# Postal

## ESTAMPA PRE-NAVIDEÑA

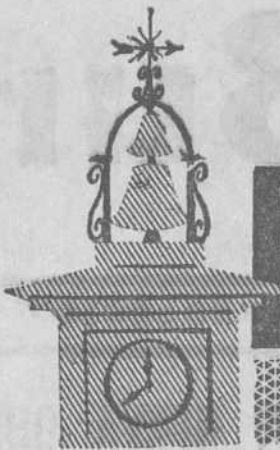
La ciudad no luce todavía su iluminación navideña, pero de varias de sus calles penden ya figuras alegóricas y en muchos de sus árboles se cruzan y entrecruzan guirnaldas con remates de bombillas, que ofrecerán sus guirnos, con tonos multicolores, en las próximas noches burgalesas.

La Navidad se acerca. Viene anunciada por una especie de nuevo ritmo que alienta en todo y como no, por ese ritmo que se mantiene, no ya sólo indeclinable, sino progresivo, de jugar a la lotería. Se dice que Burgos ha destinado a este juego de azar, a través de sus propias administraciones, sesenta millones de pesetas. Si el dato es cierto y teniendo en cuenta lo mucho que se juega de otras capitales —Madrid principalmente— la cifra supone una contribución digna de toda consideración que Burgos paga ilusionadamente y sin la menor objeción al Estado. Queda aún por ver cuál será la contrapartida, en forma de premios. De los últimos años se desprende una serie de recuerdos gratos, ya que nuestra ciudad ha sido ampliamente favorecida. De ahí que la afición al juego se haya robustecido y alcanzado niveles, que hace escasos años no eran ni presentados.

Llega la Navidad precedida de rumores, villancicos y con la escenografía de escaparates que se animan con una más sugestiva presentación y a través de los cuales asoman ricos y tradicionales productos: atractivos juguetes, sugestivos regalos, soñadas prendas...

Para la mejor presentación de todos estos artículos y productos y como una forma de estimular el sentido estético de los comerciantes, ha sido creado un concurso de escaparates. La idea la juzgamos acertada, a fin de mantener viva una sana inquietud y al objeto de favorecer ese núcleo, tan representativo de las modernas ciudades, que son sus escaparates. No constituye novedad alguna sentar la afirmación de que la profesión de escaparata es un arte. La manifestación está avalada por opiniones formuladas desde todas las direcciones y viene reforzada por muestras elocuentes. Presentar los artículos con gusto, saber atraer al cliente, sugerirle con esmeradas exhibiciones, es un don artístico.

Y es también un servicio que, en cierto modo, se rinde a la ciudad. Es innegable que, en muchos aspectos, estas son juzgadas por el tono de sus comercios, los que para asomarse al exterior, tienen ese cauce que suponen sus vitrinas. Por tanto, todo cuanto se haga por contribuir o estimular esa manifestación artística de los escaparates, es un don artístico. **BURGENSE**



# BURGOS AL DIA



Del DIARIO DE BURGOS correspondiente al sábado, 10 de diciembre de 1938

AYER celebró sesión el Ayuntamiento pleno, que acordó el derribo de terrenos y ladrillos de C.N.S., para que construya viviendas para obreros. Asimismo decidió la Corporación de Auxilio Social tener en cuenta para la construcción de un hogar infantil. También el Ayuntamiento acordó el derribo de terrenos de la construcción de una casa para la tarde se suspendió por las diez menos cuarto, para continuar esta tarde.

LA temperatura máxima ayer fue de 4,2 y la mínima de 0,8 bajo cero.

## Quisicosas LOCALES

En nuestra capital se fabrican cerca de cuatro mil cubiertas de automóvil al día. No habrá que decir el nombre de la empresa fabricante, una de las más importantes acogidas al "Polo" de Promoción industrial y que proyecta llegar hasta las siete mil cubiertas por jornada.

Esto significa que "Firestone Hispania S. A." irá aumentando gradualmente sus puestos de trabajo y todo hace creer que no tardará mucho en tener a tope la plantilla de hasta 700 trabajadores.

Con la ampliación que acaba de aprobar el Gobierno, la "Michelin" de Aranda de Duero tendrá un capital social de 1.077 millones de pesetas, y proyecta una inversión total de 4.315 millones. En la primera fase invertirá 3.075 millones y dará lugar a la creación de 1.380 puestos de trabajo.

Esta primera fase abarcará de año y medio a dos años, y se espera que las obras de construcción de la nueva factoría fabricante de cubiertas comiencen en Enero o Febrero próximos, lo más tarde.

Nada, nada, que la tierra burgalesa va a ser fértil en la fabricación de neumáticos, y como el caucho tiene mucho que ver con el petróleo, vamos a ver si de una vez viene a Burgos la refinera, a la microrrefinería y la industria transformadora, algo que venga a transformar los productos y subproductos de eso que por algo llaman los entendidos "oro negro". Queimar el petróleo es un disparate mayúsculo.

Televisión española ha iniciado una serie de reportajes sobre el Plan de Desarrollo, y la otra noche pasó por la pequeña pantalla uno dedicado al "Polo" de Huelva. En los próximos días le tocará el turno al de Burgos y ya el correspondiente de TV en Burgos ha rodado los siguientes planos en los polígonos industriales.

Cabe esperar que esta vez la visión televisada de Burgos captada por un operador burgalés tendrá un atractivo y acierto que en la anterior ocasión enviados especiales de Madrid no consiguieron ni mucho menos.

Ya se ha unido la urbanización del polígono privado de la avenida de los Reyes Católicos y la que una contrata realiza por encargo municipal en la margen izquierda de esta avenida. Al otro lado no tardará en extenderse el asfalto a juzgar por la marcha de los trabajos. Y, en medio el río, el malhadado Vena que el domingo seguía despidiendo malos olores con hedor esta vez a composición de ría, lo que revela que los vertidos industriales vienen ahora de más lejos que del camino de la Casa de la Vega.

A propósito del comentario anterior viene a la mente de muchos ciudadanos el proyecto de suprimir el cauce molinar que atraviesa la zona de las antiguas huertas del Marco y del Camino de la Plata.

Tenemos entendido que sigue trabajándose en la preparación del expediente propietario. A ver cuándo se solución este complicado asunto sobre el cual, por lo demás, ya se pronunció en su día la Comisaría de Aguas del Duero que decretó la absoluta prohibición de verter residuos industriales al río.

Los semáforos entre la calle de Vitoria y la de Gasset no funcionan desde hace tiempo, como consecuencia de las obras realizadas en el edificio Gasset. Ayer un camión se llevó por delante uno de los semáforos. Como dicen que no hay mal que por bien no venga, todo hace pensar que ahora se restablezca el servicio de estos semáforos, al menos hasta que los nuevos que van a colocarse en toda la calle de Vitoria, hasta la plaza de Logroño, sean realidad. Que falta hacen. Como también los semáforos hasta Gamonal y en otros sectores del ensanche y del centro.

Los soportales del comercio de la plaza mayor, también lucirán iluminaciones navideñas, pero no en toda la plaza. Por el momento se han animado los industriales de los establecimientos comprendidos entre la confuenciencia con Sombrería a la del Cardenal Segura para unirse las iluminaciones.

Bonito ejemplo digno de ser generalizado en toda la plaza.

El nuevo alumbrado público de la plaza de Calvo Sotelo es una obra que todavía no ha sido recibida administrativamente, por el Ayuntamiento. Tendrá que cumplir a partir de la fecha de la puesta en funcionamiento de este alumbrado.

Quiere esto decir que el arreglo del proyector fundido corresponde no a los electricistas del servicio municipal sino a la casa adjudicataria.

Enterados. Lo importante es que vuelva a ser iluminada en su totalidad la fachada del palacio de los Condestables de Castilla.

Anoche los informadores que acudieron a la sesión del Pleno municipal vieron debutar al nuevo secretario y sin duda en su honor se colocó un micrófono lo que no significa que carezca de voz sino que ahora las lecturas serán perfectamente audibles para todos. Por cierto, el Sr. Pellioco recitó de memoria la tradicional invocación al Santísimo Cristo de Burgos. Claro que el texto es corto, pero resultó un detalle.

**Martinillos**  
**VIDA RELIGIOSA**  
**SANTORAL**  
SANTOS DE HOY:  
Ss. Dámaso y Papa; Eutiquio, Fusciano, Ponciano mrs.; Sabino, ob.  
Misa de tercera clase y color blanco de San Dámaso, segunda oración de la conmemoración de la feria.

SANTOS DE MAÑANA:  
Nuestra Señora de Guadalupe. Ss. Sinesio, Amomaria, vg.; Mercuria, Dionisia, Alejandro, Hermógenes, Donato, Constante, Justino, mrs.  
Misa de tercera clase y color morado del II Domingo de Adviento.

**CULTOS**  
CATEDRAL. (Capilla de Santa Tecla). — Triduo en honor de Santa Lucía.  
Mañana a las nueve de la mañana se dará una misa rezada, aplicada por el Hermano corpora de la Cofradía, don Narciso Domingo. Por la tarde, a las ocho, rosario, ejercicio del triduo, sermón por el R. P. Florencio López, del I. C. de M., terminándose con los pozos cantados, oración a Santa Cecilia y adoración de la reliquia.

**JUEVES EUCARISTICOS**  
Esta Archicofradía celebrará mañana sus cultos con misa vespertina, comunión conmemorativa y Hora Santa Reparadora en la iglesia de Santa Agueda a las siete de la tarde.

**Arzobispado de Burgos**  
**RETIRO ESPIRITUAL PARA SACERDOTES**  
Mañana, jueves, tendrá lugar el retiro espiritual para los sacerdotes de la ciudad, que será dirigido por el Dr. D. Juan Esquerda, catedrático de la Facultad de Teología.  
El tema versará sobre el mensaje del Papa Pablo VI a los sacerdotes.  
Los actos se celebrarán en el Seminario de San José, a las once y media de la mañana y a las cinco y media de la tarde.

## NOTICIAS

**MOVIMIENTO DEMOGRAFICO**—Durante el día de ayer se verificaron en el Registro civil las siguientes inscripciones:

**Nacimientos:** Roberto Javier Díez Pérez, María Angélica Hurtado Asensio, María Inmaculada Gómez Sáiz, María Inmaculada Cuesta Escobar, Javier García Gutiérrez, María Inmaculada Pérez Gil, María Inmaculada Rolán de la Sota.  
**Defunciones:** Agustín Bermejo López, de Santa María Mercadillo; Dámaso Ruiz Cerdá, de Atapuerca, 9 años.

finado y asistieron al entierro y funeral, celebrados por el alma del finado.

**LAVADORAS AUTOMATICAS Y ESTUFAS**  
**RADIOLANDIA**  
Cardenal Segura, 9

**BOLETIN METEOROLOGICO**—Compendio de los datos recogidos ayer en el Observatorio del Instituto de Enseñanza Media Femenino:  
Barómetro. — A las ocho de la mañana, 681,0; a las dos de la tarde, 681,0; a las siete de la tarde, 681,7.  
Temperatura ambiente. — Máxima, 7,0 grados a las 17 horas; mínima, 1,0 grados a las 10,15 horas.  
Dirección y velocidad del viento. — A las ocho de la mañana, S — 7 kilómetros; a las dos de la tarde, NW — 7 kilómetros; a las siete de la tarde, N — 9 kilómetros.  
Pluviómetro. — Lluvia en milímetros: 0,2.  
Higrómetro. — Humedad, 83 por ciento.

**TELEVISORES**  
ULTIMOS MODELOS  
**RADIOLANDIA**  
CARDENAL SEGURA, 9

**NINO ATROPELLADO POR EL TREN**. — En Miranda de Ebro y en el paso a nivel de la vía férrea Madrid-Irún, fue alcanzado por el tren correo Burgos-Miranda, el niño de seis años, Francisco Luis Rodríguez Sanchidriano. Trasladado inmediatamente al Hospital de Santiago, se le curó de primera intención apreciándose los facultativos heridas de pronóstico reservado. Posteriormente fue trasladado a Burgos, ingresando en la Residencia Sanitaria.

**SE VENDE**  
furgón capitoné Commer  
Perfecto estado. A toda prueba. Informes: Teléfono 206236.

**BILLETES INTERNACIONALES VIAJES ARALAR**  
Calera, 5 — Teléfono 202053

**NACAL**  
FABRICA DE BASCULANTES OLEOHIDRAULICOS  
en todos los tipos y tonajes y para toda clase de camiones y remolques.  
Carretera Madrid - Irún (Polígono Gamonal). Teléfono 204972.

**CHOCHE DE VEHICULOS**. Alrededor de las cuatro de la tarde ayer, chocaron en las inmediaciones de La Ventilla un camión y un turismo en el que viajaba el diputado provincial, don Máximo Izquierdo, vecino de Belorado. En el accidente sufrió heridas leves el Sr. Izquierdo, siendo trasladado a la clínica del 18 de Julio, donde quedó hospitalizado.

**LETAS DE LUTO**. — En el día de ayer, descansó en el paz del Señor, J. conocido industrial de esta plaza don Luciano Pereda Pérez.  
A los numerosos testimonios de pesar, que en estos momentos están recibiendo su apenada esposa doña Elisa González, hijas, hijos políticos, nietos y demás familiares unimos el nuestro muy sincero.  
—Idéntico testimonio de pesar transmitimos a los hijos, hijos políticos nietos, biznietos y de-

**FARMACIAS DE GUARDIA**. Martínez Avendaño, La Puebla, 20; Ortega Triguero, Nuño Rasura, 12 y Labrador, Zatorre, 1.

**AMAR AL PROJIMO ES MANDATO DIVINO**  
Cumple con él acudiendo a entregar tu donativo a la CAMPAÑA DE INVIERNO.

**DIAS 14 y 15 DICIEMBRE**  
a MADRID  
Fin de semana FACILITAMOS HOTEL DOMINGO, 15 a BILBAO  
VIAJES CLUNIA  
Ag. G. B. 134, Int. Harro, S. A. Paloma, 25. Tfno. 296633.

**PARA VER BIEN PARA OIR BIEN OPTICA INTERNACIONAL**  
Guillermo Krühbeck  
Especialidad microentallas Espolón, 80

**PEQUEÑO INCENDIO**. — Alrededor de las cinco y media de la tarde de ayer acudieron los bomberos a la antigua fábrica de Sedas donde se había prendido una pequeña cantidad de líquido inflamable. Por fortuna el fuego no tuvo consecuencias y fue sofocado a los pocos momentos de iniciarse. Los daños son inapreciables.

**AUTOMOVILISTA HERIDA EN ACCIDENTE**. — Dentro del término municipal de Pampliega, y en el puente existente sobre el río Arlanza, a la altura del kilómetro 34 de la carretera de Melgar de Fernamental a Pampliega, se estrelló contra el pretel del puente, el automóvil de matrícula inglesa 843 M. B. M. que conducía la subdieta española, residente en Londres, Carmen Calvo Pérez, de 36 años, sufrió diversas heridas que fueron calificadas de pronóstico reservado.

**CONTRATO DE OBRAS**. — El Ayuntamiento de Burgos ha adjudicado a favor de la empresa "Sociedad Anónima de Obras y Construcción de Burgos", el contrato de obras de construcción de un edificio de viviendas en la zona de San Juan de los Ríos, con un presupuesto de 1.500 millones de pesetas.

**CONTRATO DE OBRAS**. — El Ayuntamiento de Burgos ha adjudicado a favor de la empresa "Sociedad Anónima de Obras y Construcción de Burgos", el contrato de obras de construcción de un edificio de viviendas en la zona de San Juan de los Ríos, con un presupuesto de 1.500 millones de pesetas.

**CONTRATO DE OBRAS**. — El Ayuntamiento de Burgos ha adjudicado a favor de la empresa "Sociedad Anónima de Obras y Construcción de Burgos", el contrato de obras de construcción de un edificio de viviendas en la zona de San Juan de los Ríos, con un presupuesto de 1.500 millones de pesetas.

**CONTRATO DE OBRAS**. — El Ayuntamiento de Burgos ha adjudicado a favor de la empresa "Sociedad Anónima de Obras y Construcción de Burgos", el contrato de obras de construcción de un edificio de viviendas en la zona de San Juan de los Ríos, con un presupuesto de 1.500 millones de pesetas.

**BERLITZ IDIOMAS**  
ESPAÑOL - INGLÉS - FRANCÉS  
Plaza Alonso Martínez, 7

**EL CUPON PRO CIEGOS**. — En el sorteo celebrado en el día de ayer resultó premiado con 500 pesetas el número 840, y con 50 pesetas todos los números terminados en 40.

**SALA de FIESTAS**  
Todos los días laborables 7'30 tarde  
**ANIMADOS BAILES**  
2 Orquestas y 1 sensacional atracción  
**HOY**  
CONJUNTO LOS CLAVOS  
La estrella de la canción moderna  
**SITA VALSAVINA**  
—CON LA— Orquesta "GRAN TEATRO"  
Viernes, 7'30 tarde  
TRADICIONAL BAILE DE MODISTILLAS  
Precios populares Caballeros ..... 40 Ptas. Señoritas ..... 30 "

**CINE GOYA**  
5'30 - 7'45 - 10'45  
EXTRAORDINARIO ESTRENO  
**SEDUCCION**  
(Le Viol)  
BIBI ANDEPSON — BRUNO CREMEN  
La película del cine de vanguardia que en su estreno apasionó al público de Francia.  
Todo París discutió esta película envuelta entre lo imaginativo y lo irreal.  
(Mayores 18 años).

**CARTELERA DE ESPECTACULOS**  
AVENIDA. — Hoy, 5,30 y 7,45 y 10,45. Estreno del acontecimiento de la temporada, con Sidney Poitiers. «Rebelión en las aulas» (s. c.). Tecnicolor. La película que triunfa en España y en todo el Mundo Mayores 14 años.  
CALATRAVAS. — Hoy, una película Paramount panavisión 70 mm. color. Exito mundial de Tommy Steele en «La mitad de seis peniques» (2). Versión original. Sesiones: 4,45, 7,45 (numerada) y 10,45 noche. Tolerada menores.  
COLISEO. — Hoy, de 4 a 10 (pases 5,45 y 7,45) y 10,45. Último día. Arrollador estreno «Las garras del dragón rojo» (3). El comisario X con mujeres bellas, hermosas, explosivas... ¡cómo desaparecen y malhechores sospechosos. Mayores 18 años.  
CONSULADO. — 5,30, 7,45 y 10,45. «Tiempo de locura» (3). Rita Tushingham, Lynn Redgrave. Exploradas, Burladas, Zaranzadas... Pero felices porque habían conseguido «meter la cabeza» en aquel Londres loco que las fascinaba. Mayores 18.  
CORDON. — 5, 7,45 y 10,45. Sensacional estreno de una divertida comedia: «Cómo sois las mujeres!» (3). Eastmancolor. Pánelo formidable con Arturo Fernández, Teresa Gimpera y Juanjo Menéndez. Es estupenda. Mayores 18.

**CARTELERA DE ESPECTACULOS**  
GOYA. — 5,30, 7,45 y 10,45. «Sedución» (3) (Le Viol). Bibi Anderson, Bruno Cremen. La película del cine de vanguardia que en su estreno apasionó al público francés. Todo París discutió esta película. Mayores 18 años.  
GRAN TEATRO. — Hoy 5, 7,45 y 10,45. Solemne estreno, en Todd-Ao, «Cervantes» (3). Gina Lollobrigida, José Ferrer. Un magnífico espectáculo de asombrosa realización. Mayores 14 años.  
REX. — Hoy, de 4 a 10. Cambio de programa. «Rebelión a bordo» (3). Marlon Brando, Trevor Howard. Tecnicolor. Ultra Panavisión y «Por favor, no molesten» (3). Cine-mascope. Color de Luxe. Doris Day, Rod Taylor. Mayores 18 años.  
TIVOLI. — 5,15, 7,45 y 10,45. Otro extraordinario estreno La pareja más famosa del cine mundial: Sofia Loren y Vittorio Gassman en «La guerra y la paz» (s. c.). Una historia llena de humor y ternura. Rigurosa mayores 18.  
CALIFICACION MORAL  
1. niños; 2. mayores de 14 años; 3. mayores de 16 años; 3 R. mayores de 18 años con «separos» y 4. estrictamente netales.

**COLISEO**  
MAÑANA Escalofriante acontecimiento TERROR PARA TODA LA VIDA  
LA MALDICION DE LA CALAVERA  
¡¡¡Todo Burgos se sentirá atraído por esta emocionante película!!!

## DE LOS CENTROS OFICIALES

DELEGACION DE HACIENDA

**PRORROGA DE COBRANZA**. Por disposición de la Dirección general del Tesoro y Presupuestos se amplía excepcional y exclusivamente el plazo de cobranza voluntaria para los recibos de la Seguridad Social agraria correspondiente al cargo formulado en el actual semestre hasta el próximo día 20 inclusive. Todos aquellos contribuyentes que no hubieran satisfecho sus cuotas a la fecha indicada podrán abonar sus descubiertos, por el citado concepto con recargo reducido del diez por cien, del 5 al 15 de Enero próximo.

INSPECCION PROVINCIAL DE ENSEÑANZA PRIMARIA

**CERTIFICADO DE ESTUDIOS PRIMARIOS**. — Teniendo en cuenta las numerosas peticiones para la obtención del certificado de estudios primarios de adultos, se convoca a verificar las pruebas correspondientes el día 17 del presente mes a las diez de la mañana en el Grupo Escolar "Padre Manjón", calle Salas.

Los interesados deberán matricularse en las Oficinas de esta Inspección, calle San Cosme, 2, sexto, hasta el día 16.

AUDIENCIA TERRITORIAL

**SEÑALAMIENTOS PARA HOY** — Sala de lo civil. — Pleito de menor cuantía, procedente del Juzgado de Primera Instancia, de Bilbao número cinco,

seguido por doña Enriqueta López Ruiz con don José Miguel Gorbea Gorbea.

Otro, de mayor cuantía, procedente del Juzgado de Primera Instancia de Santander número uno, seguido por don Antonio García Torre y otros con doña Casilda Quintero Quevedo.

Otro, de menor cuantía procedente del Juzgado de Primera Instancia de Vitoria número dos, seguido por don José María Arana Ormaechea con don Juan José Andollo Samaniego.

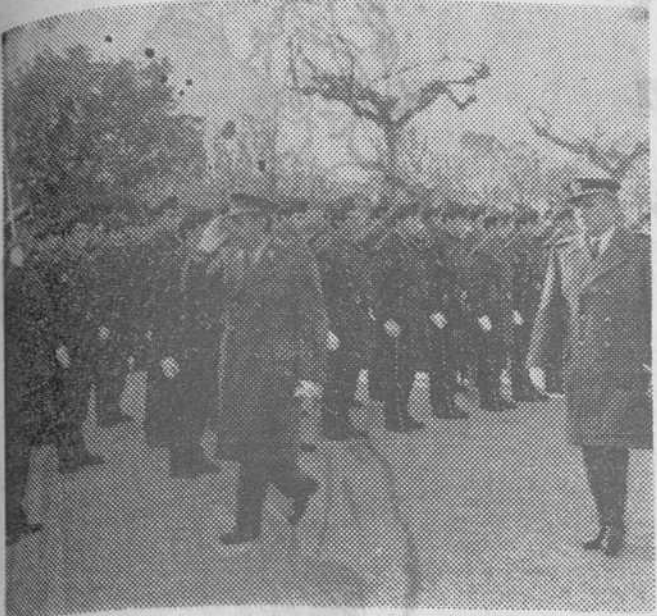
**Viajes SAYCA**  
A MADRID  
Fin de semana  
Salida: Día 14 - 3 tarde  
Domingo, 15  
A BILBAO  
Fútbol At. Bilbao - Barcelona  
Ag. Viajes G. B., número 136, intermedia de Alhambra, Moreda, 18. Teléfono 208740-590.

**DRUMENS CLUB**  
Semana ambiental (sesión noche)  
MATRIMONIOS Y PAREJAS  
Para Vds. exclusivamente una semana plena de melodía y gratos recuerdos con:  
**LOS LAGARTOS**  
— y —  
el fabuloso conjunto-atracción internacional  
**CLAN ZERO**  
CON SUS INCOMPARABLES  
**GOGOS GIRLS**  
(COLETTE y MAMEN)  
Estrella invitada: ELIZABETH



**CON GRAN SOLEMNIDAD SE CELEBRO EN EL AERODROMO DE VILLAFRIA LA FESTIVIDAD DE LA PATRONA DEL EJERCITO DEL AIRE**

**Presidieron las primeras autoridades burgalesas**



Con gran fervor y solemnidad conmemoró ayer el Ejército del Aire la festividad de su Excelente Patrona, Nuestra Señora de Loreto. Desde primera hora de la mañana comenzaron en el

El novenario de rosarios que dará comienzo, mañana, jueves, a las ocho de la tarde en la parroquia de La Anunciación, será aplicado por el alma de

**EL SEÑOR DON EVARISTO CAMARERO MARTINEZ**

(Funcionario de la Excelentísima Diputación provincial)  
Que falleció días pasados después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad (Q. E. P. D.)  
LA FAMILIA agradecerá la asistencia a alguno de dichos actos, por lo que le quedará sumamente agradecida.

aeródromo de Villafria los actos, que culminaron con la solemne misa celebrada a las once y media de la mañana en una de las amplias naves de las dependencias del aeródromo y en la que destacaba una delicada y acertada ornamentación en honor de la Virgen de Loreto.

Momentos antes de la hora indicada formó en el patio de armas una escuadrilla con bandera, escuadra y banda de tambores y cornetas, encargada de rendir honores.

Las autoridades fueron recibidas a su llegada al aeródromo por el comandante aéreo, teniente coronel del arma de Aviación, S. V., don Hermógenes Díez Fernández. El gobernador militar de la plaza, que ostentaba la representación del capitán general, pasó revista a las fuerzas, tras de lo cual, autoridades y personalidades asistentes penetraron en la nave, donde fue oficiada la misa por el reverendo Padre José María, que ostentaba la representación del abad de Cardena, a quien, por deberes ineludibles, le fue imposible asistir al acto. La bella oración mariana estuvo a cargo del canónigo don Isidoro Díez Murugarren.

El arzobispo de la diócesis,

doctor don Segundo García de Sierra y Méndez, ocupó su sitio en el presbiterio.

Presidió el general gobernador militar, señor De Alós, y asistieron los generales Esteban Ascensión, Lozano de la Santa, Llorente, Rodríguez Rivera de Fagoaga y Ortega Gordejuela. La presidencia civil estaba encabezada por el gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, don Eladio Perlado Cadavieco, junto con el cual se situaron, también en lugares preferentes, el presidente de la Audiencia Territorial, don Antonio Gómez-Reino y Pedreira; presidente de la Diputación, don Pedro Carazo Carnicero; teniente de alcalde, don Jesús Giménez; delegado de Hacienda, señor Laborda Martín, y delegado de Información y Turismo, don Emilio Villalain. Asistieron también comisiones de las distintas Armas y Cuerpos del Ejército de Tierra de guarnición en la ciudad, presididas por los primeros jefes, así como representaciones de distintos organismos y entidades civiles.

Al final de la misa, que fue cantada por la tropa, se rezó un responso por los fallecidos del Ejército del Aire.

Concluida la solemne ceremonia religiosa, las fuerzas que rindieron honores desfilaron ante las autoridades y, posteriormente, fue servida una copa de vino español a las autoridades e invitados.

Durante todo el día se celebraron diversos actos culturales y recreativos, en los que tomaron parte los soldados de guarnición en el aeródromo de Villafria, a quienes fue servido un almuerzo extraordinario.

Jefes y oficiales del Ejército del Aire se reunieron en un almuerzo al que invitaron a autoridades y personalidades burgalesas.

**El arzobispo visita las obras de construcción de la iglesia y escuelas en la barriada Juan XXIII**

En la mañana de ayer, al regreso del acto religioso celebrado en el aeródromo de Villafria con motivo de Nuestra Señora de Loreto, Patrona de la Aviación española, el arzobispo de la diócesis, Dr. don Segundo García de Sierra y Méndez, se detuvo en la barriada Juan XXIII para presenciar la obra de las obras de construcción de la iglesia parroquial de Nuestra Señora de Fátima, y los trabajos de erección de las nuevas escuelas, estas últimas obras adjudicadas por el Ayuntamiento a un contratista.

Nuestro Prelado mostró especial interés por el curso de tales obras que están llamadas a beneficiar extraordinariamente a dicho populoso sector del ensanche de la ciudad.

**Exito de la representación de «Pluft el Fantasmita»**

El pasado domingo, en sesión matinal, hizo su presentación en el «Avenida» la Compañía de Teatro Infantil del Corral de Comedias de Valladolid, con la puesta en escena de «Pluft el Fantasmita», obra de la brasileña María Clara Machado.

La representación fue un rotundo éxito, tanto en su aspecto artístico como en asistencia de la grey infantil que llenó casi por completo la espaciosa sala.

El próximo domingo, Burgos volverá a contar con una nueva actuación de la Compañía Infantil del famoso Corral de Comedias de la ciudad hermana.

**La Medalla del Trabajo a D. Eugenio Isasi**

Comenzó su vida laboral hace más de cincuenta y cinco años



Por el Ministerio de Trabajo ha sido concedida la Medalla «al mérito en el Trabajo», en su categoría de plata, al director gerente de «La Cellophane Española», don Eugenio Isasi Castresana, distinguido amigo nuestro.

En la correspondiente Orden ministerial, que lleva fecha 19 de Noviembre último, se consignan los excepcionales méritos que se otorga dicha recompensa como consecuencia de petición formulada al efecto por la empresa «Papelera Española, S. A.»

Se hace constar en la indicada resolución que el señor Isasi Castresana comenzó su vida laboral en el año 1912, al ingresar en la Escuela de Técnicos Papeleros de Tolosa; antes de terminar sus estudios y en base a su aprovechamiento, obtuvo su primer puesto de trabajo, en las oficinas de la Dirección de Papelera Española, en Madrid; pocos años después fue nombrado jefe comercial de la Asociación de Fabricantes de Papel y simultáneamente subdirector de Papelera del Sur, S. A., de Peñarroya, pasando en 1941 a ocupar la administración general de Paperas Reunidas, S. A., en Alcoy. En 1947 fue nombrado director gerente de «La Cellophane Española», de Burgos, en cuyo puesto continúa en la actualidad, tras más de cincuenta años de competente labor en una industria de tanto interés para Burgos. Además, ha sido presidente del Sindicato provincial de Burgos del Papel, Prensa y Artes Gráficas, miembro de numerosos comités y gremios de la industria papelera y, actualmente, vocal de la Asociación europea de fabricantes de película Cellophane, con sede en París.

Todos esos merecimientos laborales, unidos a otras relevantes dotes personales y a la benéfica actuación del señor Isasi Castresana en diversas instituciones benéficas, como la Cruz Roja, de cuya Asamblea provincial fue presidente, hacen que la señalada distinción de que ha sido objeto sea plenamente merecida.

Por nuestra parte, conste nuestra más cordial felicitación.

**D. Pedro Carazo Carnicero tomará parte en los estudios del dictamen de la Ley del segundo Plan de Desarrollo**

Mañana jueves se reunirá en el palacio de las Cortes Española la Comisión de Leyes Fundamentales para proceder al estudio, debate y dictamen del proyecto de ley sobre el segundo Plan de Desarrollo.

En los debates de la importante Comisión de la Cámara, estará presente, como miembro con derecho a voz y voto de la citada comisión, el procurador en Cortes por Administración local, don Pedro Carazo Carnicero, nombrado recientemente miembro de la citada Comisión por la Presidencia de las Cortes Españolas.

**BANESTO**

- ★ La prima se paga con los intereses.
- ★ Límite máximo: 250.000 Ptas. en Vida, más otra cantidad igual en caso de Accidente.
- ★ Interés para este tipo de cuentas: 2'50 % anual.
- ★ Edades comprendidas: de 14 a 55 años.
- ★ Se puede ingresar o retirar como en las libretas de ahorro ordinarias.
- ★ Queda cubierto igualmente el riesgo de invalidez.



**BANCO ESPAÑOL DE CREDITO**

(Aprobado por el Banco de España con el número 7.301)

**Briviescanos en Francia y en Italia**

En estos días se ha evocado por TVE el Patronazgo de la Inmaculada sobre la Infantería de España. Y se ha recordado el hecho prodigioso que dio la victoria al Tercio de Holanda, al mando del maestre Bobadilla. Entre aquellos "5.000 demonios" nombre que les dieron los protestantes por su furia y por las estupendas hazañas que llevaron a cabo, se encontraban varios briviescanos: los capitanes Hernando de Venero y Alonso de Lara, que formaron en la Congregación de Soldados de la Inmaculada Concepción, con todo su Tercio, arrojados a la protección de la Virgen, que les libró de morir de frío y de hambre en las dunas y les llevó a una victoria que fue el asombro de su tiempo.

Con los capitanes Lara y Venero, formaban en las filas del Tercio el día de su increíble victoria, los alféreces Salinas y Salazar, Alonso de Lozares, Hernando de Hermsilla y otros más: de diversos pueblos de la Merindad: Soto, Cubo, Cameno.

Camino de Flandes, en la Primavera de 1565, se alojaban en la Villa tres Compañías al mando de don Rodrigo Tello de Guzmán y fueron varios los mozos briviescanos que, ganados por la marcialidad de la tropa, la vida entredada de los soldados y sobre todo los sueños de gloria y el deseo de probar fortuna, se unieron a las huestes de Tello de Guzmán, que por cierto era un bizarro capitán y muy cortés caballero. Estas fuerzas combatirían en Flandes a las órdenes del Gran Duque de Alba.

Algunos años antes, cuando España ha logrado su unidad, aquellos halcones emprenden su vuelo, planean sobre Europa y las tierras vírgenes de un nuevo Continente, que aparece fascinador ante sus ojos.

Cuando por vez primera marcha a Italia el Gran Capitán, van con él varios briviescanos. Sólo conocemos el nombre de uno de ellos: el capitán Virbiesca. Pero Sáez de Virbiesca huye de un pequeño drama doméstico: no quiere convivir con su padre que ha contraído segundo matrimonio. Es hijo de Sancho Sáez de Virbiesca y de Elvira Ruiz de Riomayor, hija de Pedro Ruiz de Virbiesca el Viejo y hermana de Pedro Ruiz el Mozo, que es el fundador del Hospital que lleva su nombre y sobrino así mismo del Capiscor Fernán Sáez de Virbiesca, racionero luego en la Iglesia Mayor de Burgos.

La marcha de su hijo deja desolado a Sancho Sáez, que no encuentra en su nueva esposa las compensaciones que buscara y ve con angustia que su hijo y heredero no vuelve.

Enu él se unían las dos ramas de la noble familia de los Virbiescas: las de los Ruices y la de los Sáez, luego marqueses de Sofraga.

El capitán Virbiesca lucha a las órdenes del Gran Capitán en Cerinola, derrotando al ejército francés cuyo jefe el duque de Memours murió en la batalla, y combate con singular denuedo en Garellano, llevando a sus hombres a

Aprobadas ya por el Organismo Oficial competente las normas del

**AHORRO-SEGURO**

EL BANCO ESPAÑOL DE CREDITO OFRECE LA APERTURA DE ESTAS CUENTAS QUE CUBREN

UN SEGURO DE VIDA EN LAS CONDICIONES MAS VENTAJOSAS.

En cualquiera de nuestras 626 oficinas le informarán ampliamente.

**El gobernador civil a Logroño**

Presidirá la comisión ejecutiva del GESINE

En la mañana de hoy se trasladará a Logroño, para presidir la reunión que celebrará la Comisión ejecutiva del Consejo Económico Sindical del Norte de España, el gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, don Eladio Perlado Cadavieco, en su calidad de presidente de la citada Comisión.

A primera hora de la noche, se espera el regreso del señor Perlado Cadavieco.

la victoria en la toma de Gaeta.

Virbiesca ha contemplado la Italia del Renacimiento, aquellas Cortes fastuosas, pero acostumbrado a la activa y dura vida de campaña, no encuentra sosiego en esta dorada ociosidad. Con sus veteranos pasa a formar la levedad gloriosa del famosísimo Tercio Viejo. Ya no volverá más por su villa natal.

Quando en Julio de 1519 dicta su testamento el buen hidalgo Sancho Sáez de Virbiesca, como un eco doloroso, se percibe a lo largo del texto, la ausencia del hijo único y encarga por su alma numerosas misas. Más si volviera "quiero que mi hijo y de Elvira Ruiz, mi mujer, que Dios haya, entre en mi hacienda y la herede con la bendición de Dios y la mía".

Otro briviescano de ilustre estirpe, don Alonso Bonifaz, marchará a Flandes al servicio de don Juan de Austria, después de servir en una Compañía de Caballeros en Nápoles.

Y tantos y tantos otros que por toda la faz de la Tierra, sirven a España en el ápice de su Historia, forjando aquel gran Imperio.

¡Lástima grande que sus nombres preclaros queden sepultados bajo la losa del olvido!

Briviesca, 8 de Diciembre, fiesta de la Inmaculada de 1968. Jesusa de Irazola y Elorduy

**LA SEÑORA DOÑA MARIA CARDERO GARCIA**  
Falleció en el día de ayer, a los 91 años de edad, confortada con los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad  
D. E. P.

Sus resignados hijos, Elpidia, Próculo, Cipriano, Fausto, Carolina (ausente), Cecilia y Bernabé Moral Cardero; hijos políticos, Cándida Sáiz, Isabel Martínez y Mercedes Sáiz; nietos y biznietos; hermanos, hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familiares RUEGAN a sus amistades oraciones por el eterno descanso de su alma y la asistencia a la misa y funeral que se celebrarán en la iglesia parroquial de NUESTRA SEÑORA LA REAL Y ANTIGUA de GANONAL, HOY, MIERCOLES, a las ONCE, y seguidamente a la conducción del cadáver al Cementerio de San José, actos de piedad por los que les anticipan las más sinceras gracias.  
Vivía: calle Vitoria, 179.  
"La Misericordia".

**EL SEÑOR D. LUCIANO PEREDA PEREZ**  
(Industrial de esta plaza)  
Falleció en el día de ayer, a los 66 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad  
(D. E. P.)

Su apenada esposa, doña Elisa González; hijas, doña Carmen, doña Teresa y doña Josefina Pereda González; nietos políticos, don Fernando Les y don Félix Ronda; hijos políticos, don Patrocinio, don Antonio y don Eugenio; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familiares RUEGAN una oración por su alma y la asistencia a las honras fúnebres y funeral que se celebrarán en la iglesia parroquial de San Gil Abad, HOY, miércoles, a las DOCE y acto seguido la conducción del cadáver al cementerio de San José.  
CASA DOLIENTE: SANZ PASTOR, 4.  
LA FAMILIA NO RECIBE  
Burgos, 11 de Diciembre de 1968

**Primer aniversario EL SEÑOR DON QUINTIN JIMENEZ PRIETO**  
(De la firma comercial JIMENEZ, DIAZ Y CIA. "LA ESFERA")  
Falleció en Valladolid el día 12 de Diciembre de 1967, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad  
Q. E. P. D.

Sus apenados hijos, José Eusebio, Adoración, Angel, Julia y José Antonio Jiménez Díaz; hijos políticos, Josefa Castelló, Pilar Bález, Alejandro Romero, María Lozano y Modesto Llorente; hermanos políticos, Carmelo y Marcelina Díaz, Maruja Nocio y Margarita Hernández; nietos, sobrinos y demás familiares y las Casas Comerciales "La Estera" y CARTIN RUEGAN una oración por el alma del finado y la asistencia a alguna de las misas que se digan a las nueve, los días 11, 12 y 13 en la parroquia de San Cosme y San Damián y al funeral el día 12, a las nueve, en la parroquia de San Salvador de Valladolid. Actos de caridad por lo que les expresan su agradecimiento.  
Burgos, 11 de Diciembre de 1968.

**SEGUNDO ANIVERSARIO DE EL JOVEN JOSE MARIA MANSO AGUADO**  
Que murió en Alcalá de Henares, a los 28 años de edad, víctima de accidente el día 12 de Diciembre de 1966  
(Q. E. P. D.)

Sus desconsolados padres, Juan José y María; hermanos, Francisco Javier, Manuel y José Luis; hermana política, Rosario Espinosa; sobrinos, Javierín y José Mari; tíos, primos y demás familiares RUEGAN a sus amistades le tengan presente en sus oraciones y la asistencia a alguna de las misas, que en sufragio de su alma, se celebrarán mañana, día 12, en el cementerio de San José, a las diez. En la Divina Pastora a las nueve de la mañana y el rosario de las siete de la tarde. En el convento de Santa Clara, a las ocho, ocho y media y nueve. En la parroquia de San José Obrero la misa de ocho de la mañana y el funeral a las ocho de la tarde y en las Religiosas Reparadoras la Exposición y Reserva a las cinco de la tarde.  
Por lo que les quedarán muy agradecidos.  
Burgos, 11 de Diciembre de 1968

**SEGUNDO ANIVERSARIO EL SEÑOR D. DIONISIO NAVARES RODRIGUEZ**  
Falleció el día 12 de Diciembre de 1966, habiendo recibido los Santos Sacramentos y Bendición de Su Santidad  
(Q. E. P. D.)

Su resignada esposa, Gloria Abilla Mendizábal; hijos y demás familia RUEGAN a sus amistades encomienden su alma a Dios Nuestro Señor en sus oraciones y la asistencia al funeral, que por su eterno descanso se celebrará mañana, día 12, a las once y media de la mañana, en la parroquia de San Lorenzo el Real y las misas que se celebren en la parroquia de San Lesmes (actualmente las MM. Bernardas), a las ocho, ocho y media y doce.  
Por lo que les anticipan las más expresivas gracias.  
Burgos, 11 de Diciembre de 1968



# JOSEFINA BAKER ENCUENTRA EN LA GENEROSIDAD DE LOS ESPAÑOLES UN NUEVO HOGAR PARA SUS HIJOS

- ★ En Sitges le han regalado los terrenos y un grupo de jóvenes arquitectos construirán desinteresadamente, un segundo «Milandes»
- ★ La mujer que pilotó aviones durante la segunda guerra mundial, aún sigue luchando por la integración de las razas
- ★ Actualmente recorre España demostrando que los años no han podido vencer su voz ni su regia personalidad

Por Roberto CAZORLA  
(De los servicios especiales de "Cifra")

EN los últimos días una noticia ha corrido por todos los ámbitos de la Tierra. Una noticia como si fuera un rayo que sube de la profundidad más grande del Mundo: «Veinte mil palmos de terreno, sobre los que se edificará una finca con cabida para todos los niños acogidos por Josefina Baker. Le han sido oficialmente entregados esta tarde a la población cantante, en el curso de una recepción ofrecida en su honor en la ciudad de Barcelona. Dichos terrenos están en el término municipal de Sitges y en el plazo de unos seis meses estará construida la casa, de acuerdo con los planos ganadores de un concurso convocado entre arquitectos que acaban de terminar su carrera. La finca sustituirá al famoso y tan discutido Castillo de Milandes, en Francia, del que fueron desahuciados Josefina Baker y su familia adoptiva y ha sido obsequio generoso de don Luis Bassa, propietario de dichos terrenos. La señora Baker firmó dichos documentos con lágrima.

cho. Se le llamó «mona». Que no cantaba ni bailaba. Por aquellos tiempos un periodista norteamericano dijo de ella: «¿Qué pretende esta negrita, cree que al público de hoy se le puede engañar?». Y en ningún momento la gran Josefina Baker fue aceptada en su propia tierra. Fue entonces cuando decidió viajar... emigrar. Y después de recorrer varios países, llegó a París. Allí pasó lo que tiene que pasar todo artista que emigra sin más compañía que una vieja maleta de cartón. Pero Dios no le abandonó en ningún momento.

#### DEBUTO CON «BOMBOS Y PLATILLOS»

Después de visitar todas las agencias artísticas de París, por fin encontró un hombre que sí le hizo caso. Un hombre del cual ella siempre ha ocultado su nombre. «Aquel hombre me amó entrañablemente. Fue un gran hermano para mí. A él se lo debo todo».

Y por fin llegó su debut ante

Francia que desde el primer momento la hizo estrella de los espectáculos más fabulosos del Mundo... aquella Francia que le pertenecía ya por nacionalidad: Josefina se había hecho ciudadana francesa entonces. Y llegó la segunda guerra mundial. Y pilotó aviones de guerra. Ella descargó enormes «bombas» sobre Berlín... Era extraño que una mujer de la sensibilidad de Josefina Baker se dispusiera a descargar contra otras vidas. Pero era una guerra mundial... Era un momento crítico para el Mundo. Había que luchar con los ojos cerrados y ella lo hizo, dejó sus sentimientos femeninos y bombardeó sobre el enemigo con la misma fuerza y valentía que lo hizo un hombre de la propia Francia.

#### CONDECORADA POR DE GAULLE

Y la guerra había sorprendido a la reina del «moussic Hall» parisiense en su mejor etapa artística. Y cuando terminó lo que había promovido todo el Mundo. Aquello que había ocupado los ojos de todos los hombres por el miedo y el llanto, Josefina fue llamada personalmente por el presidente... por el general De Gaulle. Este, reunido con un enorme grupo de ministros y de hombres importantes del Gobierno, condecoraba a Josefina Baker como la mujer que más había servido a la Humanidad durante su lucha contra los enemigos de la guerra que acababa de pasar. Fueron interminables las lágrimas de emoción que brotaron de los negros y bellos ojos de la hermosa bailarina. «No luché para que se me tuviera en cuenta. Lo hice por amor a este suelo que me ha dado lo que no pude conseguir en el mío propio. Quiero a Francia. Me gustaría que el Mundo fuera todo Francia...», dijo entre todas las palabras de agradecimiento ante todos aquellos hombres que también tuvieron que sacar sus pañuelos disimuladamente.

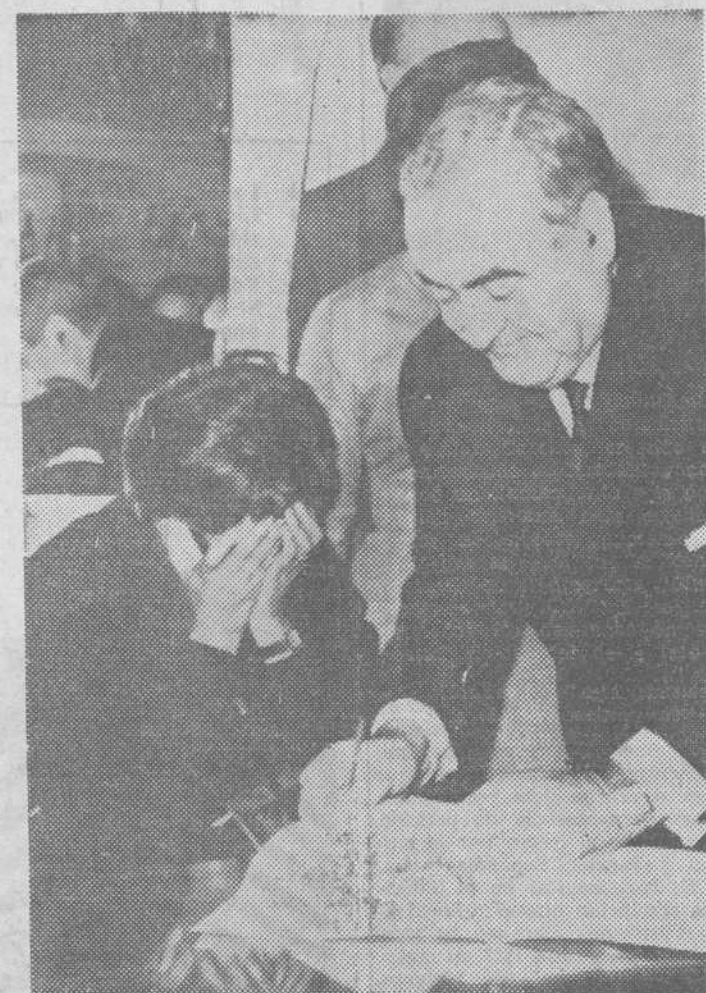
#### JOSEFINA Y SU LUCHA POR LOS NEGROS

Desde que salió de su país dijo que lo hacía porque en aquel los negros como ella no eran tratados como seres humanos. Y protestó entre los hombres que le seguían en su propio país siendo casi una adolescente. (Desde entonces se viene luchando a favor del negro en U.S.A.).

Y su lucha continuó siempre. Recorrió el Mundo dando recitales... Recaudando dinero a favor de la lucha que en compañía de otros había emprendido. Logró con ello muchas cosas, como por ejemplo, que los negros se pudieran bañar en las playas floridianas. Muchos le han atacado como comunista. Y no es cierto. Hace unos dos años se editó en Ciudad Méjico un libro titulado «Historia de las variedades». En este libro aparecían todas las biografías importantes. Entre ellas, la suya. Y unos años antes Josefina había donado una cantidad enorme de dinero a los niños pobres de un colegio italiano. Entonces el párroco de dicho colegio le dijo: «Pida usted a Dios lo que quiera por esta obra de caridad tan grande que usted ha hecho». Y Josefina dijo seguidamente: «Lo único que deseo es besar las plantas de Su Santidad el Papa Juan XXIII». Y una semana después, la gran cantante se arrastraba, descalza, con sus rodillas sangrantes, por toda la basílica de San Pedro y depositaba sus labios en las plantas de Su Santidad. ¿Verdad que no se le puede llamar comunista a una mujer que haga semejante acción? ¡Imposible!

#### SUS VUELTAS AL MUNDO

Josefina Baker le ha dado la vuelta al Mundo en cuatro ocasiones. Por lo tanto no queda un rincón que no conozca a esta mujer tan maravillosamente humana. Como artista se ha dicho todo lo que hay que decir. Para mí es un pedazo de noche cuando se queda retratada sobre las rocas... Es el mismo



Pero un señor catalán, un rico terrateniente, le ha regalado un terreno donde un grupo de jóvenes arquitectos le van a levantar un segundo «Milandes». En la foto, la diva llora de emoción ante el notario que la hace propietaria de una finca en Sitges. — (Foto CIFRA)

color de la canela. Es la santa del siglo XX. Es, como título un serial de su vida recientemente, «La madre del siglo». Su último viaje lo dio a Cuba. Allí tuvo ciertos problemas con el líder de la revolución cubana. Josefina había debutado en Cuba muchas veces antes de ser este país comunista (perdón, este Gobierno) y un buen día, cuando la estrella salía del Teatro Amadeo Roldán, vio un «corre corre... una desorganización pública que le preocupó. Entonces cuando preguntó le dijeron que había una orden de detención contra todo aquel joven que visitara a la «europea» ya que era una violación a la moral... y que era el símbolo de la «homosexualidad». Entonces la Baker recogió sus grandes maletas y voló directamente a París. Se dice que fingió una enfermedad y obligó que la trasladaran a la capital francesa. Ella no podía soportar semejante humillación a un público que tan apoteósicamente le había recibido.

#### MEJICO LA ELIGE PRESIDENTA DE LA «ASOCIACION MUNDIAL CONTRA LA DISCRIMINACION RACIAL»

El día 17 de Junio de 1954, Méjico la nombró presidenta de la «Asociación mundial contra la discriminación racial». Es una Asociación que aún existe, y que su mayor interés es defender al negro en cualquier parte del Mundo. Hacer ver al hombre blanco que éste tiene los mismos derechos humanos. En aquellos años había una gran lucha en el pueblo norteamericano con los negros. Se derramaba la sangre y Josefina Baker quería que todo aquello cesara. Y por eso se buscó amigos... hizo contactos en todos los países para que le ayudaran en su tan caro empeño. Ahí fue cuando nació en ella la idea de unir las razas. De demostrarle al Mundo que se podía convivir lo mismo con un negro, con un chino que con un español. Y decidió adoptar doce criaturas (las primeras, ya que cada cierto tiempo recoge nuevos grupos) y entre ellos ha existido la verdadera paz. Pero muchas lágrimas y humillaciones le ha costado a esta «Madre del siglo» lograr una labor tan prestigiosa como la que ha logrado. Y seguirá logrando, puesto que ahora un señor, español, para más orgullo nuestro, le ha regalado suficiente terreno como para que viva con sus hijos y siga demostrando al Mundo eso de que «todas las razas del universo pueden convivir».

#### UNA JIRA POR ESPAÑA

En la actualidad Josefina

**GAÑE HASTA 1.000 PESETAS**

diarias, cultivando champiñones en casa. EXITO EXTRAORDINARIO. Compramos producción. Escribir a: «Montblanc», calle Calvet, 5. BARCELONA-4.

#### PISOS ECONOMICOS

Carretera de Arcos. Frente Barriada Ferroviaria. FACILIDADES. Informes: Constructora Alonso y Arceche, S. A. Melchor Prieto, 16-1ª y en obra.

## ARTICULOS DE VIAJE

Maletas

TAURO



NECESERES  
CARTERAS  
DE DOCUMENTOS

Todo cuanto precisa para sus viajes en nuestra sección especializada



**CAMPO**  
GRANDES ALMACENES

# FORJA

forja FORJA forja

# FORJA

DE PIEZAS Y PERFILES EN TODAS LAS MEDIDAS Y CALIDADES

— Aceros de construcción — Aceros de herramientas — Aceros inoxidables. En nuestro Almacén disponemos de un amplio stock de perfiles para atender su pedido en el acto. Consultenos sus necesidades de piezas forjadas y le atenderemos rápidamente.

DELEGACION PARA ESTA ZONA: ACEROS HEVA - VALLADOLID  
Carretera de Madrid, Km. 186

CONTRASTADA LA CALIDAD, NUESTRO LEMA ES EL SERVICIO

FABRICADOS POR SOCIEDAD ANÓNIMA ECHEVARRIA

ACEROS HEVA



También el público de París la ha recibido el año pasado con los aplausos y los «bravos» que una «estrella» como ella se merece. Aquí la vemos en primer plano mostrando su extraordinaria personalidad. — (Foto CIFRA)

mas en los ojos y dijo que desde el momento del obsequio había decidido venir a vivir a Sitges, por lo menos durante una parte del año.

#### LOS PRIMEROS TIEMPOS DE LA VIDA DE UNA DE LAS MUJERES MAS GRANDES DEL MUNDO

Josefina Baker nació en un pueblecito... en las afueras de San Luis, Missouri. Nació en una humilde casa de madera rodeada por un jardín que ella, cuando tenía siete años, comenzó a regar... cultivaba las rosas más bellas de la región. Todos los vecinos llamaban a la niña para que, en sus jardines, le plantara matas de rosas. Josefina tiene una mano prodigiosa, solían decir los vecinos.

Y el tiempo comenzó a suceder. Ya aquella niña había cumplido 18 años de edad. Había vivido ciertos problemas relacionados con los de su raza y desde aquel momento comenzó a rebelarse contra el medio ambiente. Pero a la vez su pasión por el canto y el baile iba creciendo dentro de ella. También tenía amigos de su misma edad que la secundaban en sus ideas y, cuando tenía tiempo suficiente, se reunían en la casa de cualquiera de ellas y daban sus pequeños conciertos. Por fin debutó en un pequeño club de San Luis (Estados Unidos). No fue aprobada. Se le criticó mu-

la alta sociedad de París. Se anunciaba por toda la capital francesa el debut de una importante sala de fiestas la figura de una negrita norteamericana que en su país la había calificado de «una mona que danza». Y Josefina debutó. El público francés la recibió desde el primer momento de aparecer en la escena. Sus trajes fueron copiados por las mujeres más aristocráticas de Francia.

Había nacido, en aquel momento, una gran figura del mundo musical francés. Cuando aquello hacía «revuelo» otro famoso llamado Maurice Chevalier. Ambos fueron muy buenos amigos... y lo son aún. Pero Josefina encontró obstáculos en su camino. No todos fueron buenos con ella. En el mundo teatral existe mucha «envidia», y ella tuvo que «apretarse» el cinturón muy fuerte para no ser derrotada por muchas personas que lo intentaron. Ya era un nombre. Ya los empresarios comenzaban a preocuparse por aquella nueva figura que llenaba los locales de la Ciudad Luz.

#### LA SEGUNDA GUERRA MUNDIAL

Por los años cuarenta el Mundo temblaba por una amenaza terrible. Las potencias se iban a enfrentar. Josefina estaba dispuesta a defender al país que le había acogido... aquella



# Nixon nombra ayudante especial a un negro

### Le encarga el desarrollo de un programa de promoción de la gente de color

#### El presidente electo padece una ligera gripe

Nueva York (Efe - Reuter). El presidente electo de los Estados Unidos, Richard M. Nixon, padece de un ligero resaca. A pesar de ello, asistió anoche a una cena y en un breve discurso, al brindar, señaló que permanecerá en el cargo hasta el día de la inauguración del nuevo gobierno el 20 de Enero próximo, para asegurarse que Estados Unidos solamente se expresan por una vez en lo que se refiere a su política exterior.

Agregó que se halla de acuerdo con el presidente Johnson y dijo: "Solamente puede haber un presidente". Pidió a los presentes que el miércoles escuchen y vean por la televisión un anuncio importante que formulará. Se referirá a los nombramientos decididos para su Gobierno. Y a modo de bromas, dijo: "Haré la declaración, a menos que para entonces la gripe de Hong Kong me lo impida".

**UN NEGRO, AYUDANTE ESPECIAL DE NIXON**  
Nueva York (Efe - Reuter). El presidente electo de Estados Unidos, Richard Nixon, ha nombrado hoy a Robert Brown, de 33 años y de raza negra, como su ayudante especial, encargándole que desarrolle un programa de capitalismo negro destinado a elevar el nivel de vida de los negros norteamericanos.

Nixon, que sólo obtuvo en las pasadas elecciones presidenciales el 10 por ciento del voto negro, ha manifestado que llevará a cabo un programa nacional, en el que los propios negros intervengan en la elevación de su nivel de vida, con la ayuda de los blancos y de otras organizaciones.

H. Brown, especialista en relaciones públicas antes de unirse a la campaña electoral a favor de Nixon, ha declarado que la nueva administración tratará de realizar un programa para desarrollar el capitalismo negro.

Es miembro del grupo de los derechos civiles negros "conferencia de dirigentes cristianos del Sur", así como miembro vitalicio de la Asociación Nacional para el avance del pueblo de color.

Robert Brown ha dicho que cooperará con ambas organizaciones y con otras de carácter integracionista con el fin de impulsar los programas de ayuda a los negros.

Nixon ha anunciado igualmente el nombramiento del escritor William Safire, de 38 años, de raza judía, como ayudante especial suyo para los programas de desarrollo político.

Por otra parte, el alcalde de Nueva York, John Lindsay, ha sostenido hoy con el presidente electo, una entrevista, pero un negado que éste le haya ofrecido un puesto en su administración.

**COCHINILLO A S A D O**  
especialidad  
RESTAURANTE  
**BONFIN**  
SERVICIO A DOMICILIO

## NOTA DE LA CAMARA DE COMERCIO

La Cámara de Comercio e Industria, a petición de los comerciantes de juguetería, perfumería, objetos de regalo, etc., se ha dirigido al delegado provincial de Trabajo con el fin de que acceda a la prolongación de la jornada laboral de estos establecimientos los días 2, 3 y 4 del próximo mes de Enero; toda vez que la víspera de los Reyes coincide con domingo.

Esta petición tiende a facilitar las compras de todos los burgaleses y evitar aglomeraciones de última hora.

# Normas para la rectificación del censo electoral de residentes

### «Más que la supresión de municipios lo importante es crear una conciencia comarcal», dice el profesor Martín Mateo

Madrid (Cifra).— Las normas para la rectificación del censo electoral de residentes, con referencia al 31 de Diciembre de 1968, se dictan por orden de la Presidencia del Gobierno que inserta hoy el «Boletín Oficial de Estados».

Deberá comprender las altas y bajas de electores que por inclusión, exclusión o modificación de sus circunstancias legales afecten a los españoles varones y mujeres que sean residentes, siempre que tengan un mínimo de veintidós años cumplidos dentro de 1968.

Las listas adicionales de inclusiones o exclusiones de electores se expondrán al público, con el carácter de provisionales, en unión del vigente censo electoral de 1965, fijándose las siguientes fechas para exposición y admisión de reclamaciones:

Del 18 al 21 de Abril de 1969, los municipios inferiores a veinte mil habitantes.  
Del 18 al 24 de Abril, los municipios mayores de 20.000 habitantes.

## CONFERENCIA SOBRE LOS MUNICIPIOS RURALES

Madrid (Logos).— Más de nueve mil pequeños municipios existen en España, el 57 por 100 de ellos tienen menos de mil habitantes y el 85 por 100 del total tienen un presupuesto inferior a las 200.000 pesetas, ha dicho el catedrático de Derecho administrativo, señor Martín Mateo, en la conferencia «El equipo administrativo y social de las comunidades rurales», con la que ha sido clausurado el ciclo «Las comunidades rurales y el desarrollo económico», que se ha venido celebrando en el Instituto de Estudios Locales de Administración Local, en acto al que han asistido los subsecretarios de Agricultura, y Comercio, el director del Instituto de Administración Local y otras personalidades.

El profesor Martín Mateo habló de la tesis que presenta la reforma administrativa acompañada a la reforma agraria, debiendo desembocar una y otra en tratamientos extensivos que tengan presente una

previsible imagen futura del campo español. Granjas familiares, cooperativas de término municipal, empresas agrícolas de tipo asociativo, deben girar alrededor de ciudades rurales como grandes unidades de explotación, al menos en lo que se ha venido llamando la España seca.

Más que la supresión de municipios —finalizó el señor Martín Mateo—, lo importante es el mutuo conocimiento de las distintas unidades y servicios que inciden en el medio rural para evitar dispersión de inversiones y conseguir una concentración de esfuerzos que cree la conciencia comarcal y prepare para el futuro marco administrativo y social de la convivencia en el medio rural.

## La Compañía de Tranvías de Vigo propone la entrega de los servicios al personal

Vigo (Logos).— La Compañía "Tranvías eléctricos de Vigo" que había planteado ante la autoridad correspondiente una situación de crisis, ha presentado ante el ministro de Trabajo una larga exposición, en la que se da cuenta de la situación creada a la empresa por los nuevos servicios de autobuses, por lo cual y en vista de no poder continuar pagando al personal propone al ministro la entrega gratuita de los citados servicios de tranvías al personal de la empresa para que los explote el reclutamiento si cuenta con el apoyo oficial.

La Compañía fija para esta entrega la fecha del día primero del próximo mes de Enero, pues sólo podrá pagar al personal lo que resta del mes de Diciembre.

La situación afecta a más de quinientas familias.

# MENSAJE DEL PAPA EN EL ANIVERSARIO DE LA DECLARACION DE LOS DERECHOS HUMANOS

(Viene de primera página)

aprobados por las Naciones Unidas.

## MENSAJE DEL PAPA

Ciudad del Vaticano (Efe).— Su Santidad el Papa Pablo VI ha enviado hoy un mensaje en inglés al presidente de la XXIII Asamblea general de las Naciones Unidas, con ocasión de cumplirse el vigésimo aniversario de la publicación de los derechos universales del hombre.

En su mensaje, el Santo Padre afirma que el documento ha sido planteado a la humanidad, como un ideal para la comunidad de los hombres, la realización de este fin, ahora como nunca, es aún el principal objetivo de las Naciones Unidas y sigue siendo la base de la efectiva colaboración fraternal entre los hombres, sin la cual no se puede alcanzar una paz verdadera.

Su Santidad comienza el mensaje, recordando el momento de la solemne publicación de los derechos del hombre en la ONU, en 1948, después de la trágica experiencia de la segunda guerra mundial, y después de haber recordado que en su inolvidable visita a la sede de la Organización de las Naciones Unidas, se asoció en este importante campo, el Sumo Pontífice agrega:

«La declaración de los derechos del hombre es igualmente importante hoy; ella ha indicado la vía que no puede ser abandonada si el género humano desea sinceramente alcanzar la paz».

Desgraciadamente, los acontecimientos de nuestros días ponen en evidencia que esta fraternal colaboración, en una atmósfera de respeto y comprensión, es una constante contradicción en muchas partes del Mundo con la discriminación racial, ideológica y religiosa con el forzoso sometimiento de las naciones más débiles, con regímenes políticos que privan a los ciudadanos de la justa libertad, con recursos de amenaza y violencia, en vez del recurso de la negociación para resolver los conflictos».

Pablo VI destaca que existe una directa relación entre la paz y los derechos del hombre «es imposible —agrega— tener una paz verdadera donde los derechos humanos son desconocidos, violados o pisoteados. La Iglesia Católica no puede permane-

cer indiferente a la responsabilidad por la unión de la familia humana, ella ha de buscar y no imponer nuevas estructuras y establecer nuevas normas jurídicas para la ciudad del hombre, pero insiste en que estén inspirados en el respeto a los derechos humanos y piensa en la promoción y observación de esos mismos derechos».

Pablo VI recuerda, finalmente, que la Iglesia Universal celebrará el próximo día primero de Enero la jornada mundial de la paz, y que ésta pondrá de particular relieve el tema de la promoción de los derechos humanos y el camino hacia la paz.

«En esto —prosigue el Santo Padre— nosotros seguimos desde muy cerca el ejemplo de Cristo, que ha dado a la Iglesia un mensaje de amor, del cual derivan las normas de la vida moral y que condicionan el pleno respeto debido a la persona humana».

## PREMIO

Naciones Unidas (Efe).—El diplomático chileno Manuel Bianchi recibió ayer el premio de las Naciones Unidas a los Derechos Humanos.

## CONMEMORACION EN TODO EL MUNDO

París (Efe).—La Federación mundial de ciudades hermanadas celebra hoy en diferentes ciudades de Francia y del extranjero una serie de manifestaciones para conmemorar el vigésimo aniversario de la proclamación de los derechos del Hombre.

En los Ayuntamientos de estas ciudades será colocado el texto de esta proclamación, a diferentes calles o plazas de la ciudad se le adjudicará el nombre de "Los derechos del hombre" y será designado un consejero municipal o un jurista encargado en la ciudad de defender estos derechos.

La "Federación mundial de ciudades hermanadas" anuncia por otra parte en París, que, bajo su iniciativa será presentada una proposición ante la Asamblea general de las Naciones Unidas basada sobre los puntos del derecho al conocimiento profundo del idioma materno y el derecho al conocimiento útil de un idioma vivo diferente, de amplia propagación internacional. Esta proposición fue hecha por el presidente del Senegal, Leopoldo Sedar Senghor.

# Audiencias del Jefe del Estado

Madrid (Logos).—Su Excelencia el Jefe del Estado y Generalísimo de los Ejércitos ha recibido en audiencia militar, en el día de hoy, en su residencia del palacio de El Pardo, a los siguientes señores:

Don José Galán Guerra, teniente general, presidente del Consejo de Gobierno de la Asociación Mutua Benéfica del Aire.

Don Fernando González Camino y Aguirre, teniente ge-

neral, jefe del Estado Mayor Central del Ejército.

Don José Sánchez y Alvarez de Quindós, general de brigada de Aviación.

Don Luis Blanco Valdepérez, general de brigada de Ingenieros, caballero condecorado.

Don Vicente Gómez Salcedo, coronel de Infantería del S. E. M., presidente de la Hermandad de Retirados de los tres Ejércitos.

Don Daniel González-Moral Martín, coronel de Infantería del S. E. M., jefe de la cuarta zona de instrucción pre militar superior.

Don Pedro Rubio Tardío, coronel del Cuerpo Jurídico del Aire, presidente de la Junta nacional de la Hermandad de Alféreces Provisionales, acompañado de don Arsenio Perales Guericabertía, vicepresidente de la Hermandad.

En la misma audiencia recibió a las siguientes comisiones:

Una, de generales que, presidida por el teniente general don Camilo Menéndez Tolosa, ministro del Ejército, le cumplimentó con motivo de la festividad de la Inmaculada Concepción.

Otra, del Consejo Central del Apostolado Castrense, presidida por el general de división don Luis Armada de los Ríos, que le cumplimentó con motivo de las próximas fiestas de Navidad, y

Otra de generales que, presidida por el general de división Eduardo González-Gallardo Trago, le cumplimentó con motivo de la festividad de Nuestra Señora de Loreto, Patrona de Aviación.

# Planes del Mercado Común

(Viene de primera página)

Comunidad y un tercero instaurando un procedimiento especial para la importación de algunos productos de ciertos países terceros.

## PLAN REVOLUCIONARIO

Bruselas (Efe).— Al abandonar el sistema hasta ahora vigente de mantenimiento de los precios de los productos agrícolas por medio de subvenciones a la producción y a la venta y adoptar un método semejante al industrial para la agricultura, el "Plan Mansholt" es calificado de revolucionario.

Mansholt no ha dudado en comparar recientemente a las estructuras agrícolas europeas con las existentes en la Edad Media y ha afirmado que se impone una reforma radical de las mismas si Europa quiere abandonar el callejón sin salida de una política ruinosamente económica, ya que las cargas de ayuda a la agricultura que ya ascienden a más de dos mil millones de dólares en la actualidad, podrían llegar a los cuatro mil millones de dólares en 1972.

El "Plan Mansholt" subordina el porvenir de la agricultura al juego de la productividad, no admite las ayudas más que como remedio de excepción, promueve las explotaciones de tamaño óptimo y reduce la superficie agrícola.

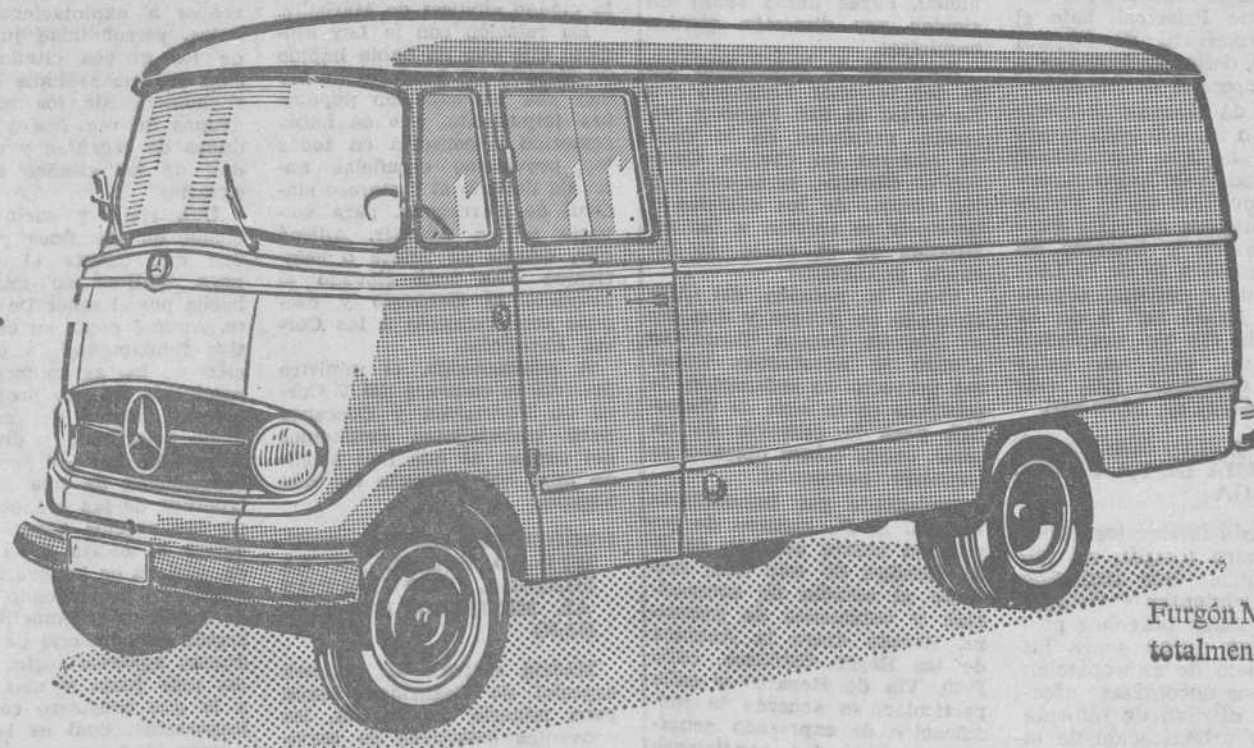
El costo estimado de esta operación sobre diez años, de 1970 a 1980, es de 3.500 millones de dólares lo que, sin embargo dice el Plan es inferior a los gastos de una política de sostenimiento de los precios.

# Los hijos de Otto de Habsburgo pueden entrar también en Austria

Viena (Efe).— El Parlamento austriaco dio ayer, lunes, su aprobación para que los siete hijos menores de Otto de Habsburgo reciban el correspondiente pasaporte con vistas a su entrada en el país, o, en su defecto, que sean incluidos en el pasaporte de su madre.

Otto de Habsburgo, último archiduque austriaco, puede regresar a su país una vez que ha sido reconocida ya jurídicamente en Viena la validez de su declaración de 1963 de renuncia a sus derechos al Trono austriaco.

Solamente hasta el 15 de Diciembre.



Furgón Mercedes-Benz L 319 D. Estructura y carrocería totalmente estampadas y pintadas al horno.

# ¡Haga una prueba y gane!

He aquí el Mercedes-Benz L 319 D, el furgón de más éxito en su categoría. Descamos que lo pruebe. Así podrá ganar uno de los 70 viajes a Alemania en avión.

El L 319 D es un auténtico Mercedes-Benz: Ningún otro furgón comparable es al mismo tiempo más económico, más confortable y de mayor duración.

En cada L 319 D se encuentran las experiencias del mayor fabricante de vehículos industriales del continente.

Es tan fácil de conducir y tan confortable como un automóvil de turismo. Su motor Diesel de 46 CV consume sólo 9,2 litros por 100 Km.

Y está montado de serie un acondicionador de aire con activador de aire fresco.

Más de 100.000 Mercedes-Benz L 319 D ruedan por todo el mundo. Los 8.000 que circulan por España son de producción nacional. Se fabrican en Barcelona. Siéntese al volante y convéncase de su maniobrabilidad, de su estabilidad, de su confort. ¡Venga y haga una prueba!

Su concesionario Mercedes-Benz le espera. Y se le ofrece además la oportunidad de ganar en un sorteo.

Se sortearán 70 viajes a Alemania en avión. Los ganadores disfrutarán de un recorrido por los

más bellos paisajes del Sur de Alemania, asistiendo a una recepción en la sede de la Daimler-Benz AG de Stuttgart.

Pueden participar en el sorteo todos los industriales y agricultores interesados, y especialmente los poseedores de una camioneta o furgoneta con carga útil entre 800 y 2.500 Kgs., y naturalmente todos los que hasta el 15 de Diciembre de 1968 adquieran o posean un Mercedes-Benz L 319 D.

¡Acuda a nosotros, haga una prueba y gane! Hasta el 15 de Diciembre de 1968 en su Concesionario Mercedes-Benz.



Mercedes-Benz

Automoba, S.A. • Madrid, 40 • Burgos



SESION DEL PLENO MUNICIPAL

Cesión de terrenos para la construcción de un Centro politécnico de formación profesional obrera en terrenos de los Vadillos

A más de 76 millones de pesetas se eleva el importe de las piscinas

Se va a construir en Gamonal un complejo para el Servicio de Autobuses

Nombres para nuevas calles y plazas de la ciudad

A las ocho y media de la noche de ayer celebró sesión plenaria la Corporación municipal, bajo la presidencia del alcalde, don Fernando Dancausa...

montagne; Salida: Avenida Gamonal. Es paralela a la de Vitoria.

Calle Arzobispo Pérez Platero. — Entrada: Francisco Grandmontagne; Salida: Avenida Gamonal. Se encuentra entre la anterior y la calle Santiago.

Calle Villalonguejar. — A la parte de calle que viene figurando con el número 2 de dicho Polígono de Villalonguejar.

Montes de Oca. — Al resto de la calle número 2 de dicho Polígono.

Calle Montes Obarenes. — A la calle señalada con el número 3 de dicho Polígono.

Calle El Escudo. — A la señalada con el número 4.

Calles del Polígono Industrial de Gamonal - Villimar. — Calle Padre Arregui, a la señalada con el número 1; calle 30 de Enero 1964, a la señalada con el número 6; calle Fuero del Trabajo; a la señalada con el número 8; calle La Demanda, a la señalada con el número 10; calle La Bureba, a la señalada con el número 11; calle La Lora, a la señalada con el número 12; calle La Ribera, a la señalada con el número 13; calle La Sierra, a la señalada con el número 14; calle El Páramo, a la señalada con el número 15 y calle La Meseta, a la señalada con el número 16.

COMPLEJO PARA EL SERVICIO DE AUTOBUSES
Se acordó comunicar a la Jefatura de Transportes y Propiedades Militares, de Burgos, la aceptación de las cláusulas que constan en el borrador de una escritura de venta directa al Excmo. Ayuntamiento de Burgos...

Se acordó proceder a la expropiación forzosa para la ordenación de los alrededores de la Catedral de la subparcela A) propiedad de D. Pedro Moral Guijarro en calle Fernán González y traseras de los edificios 8 y 10 de la Llanza de Afuera...

Se acordó proceder a la expropiación forzosa para la ordenación de los alrededores de la Catedral de la subparcela B) de propiedad desconocida, sita en calle Fernán González, s/n. con una extensión de 14,60 m.².

UN PASO MAS HACIA LA REFORMA DE LA PLAZA DE VEGA
Se acordó iniciar los expedientes para fijación de indemnizaciones por extinción de arrendamientos...

Se acordó hacer uso del derecho de reversión de la parcela próxima al Polvorin de Las Carderas, propiedad del Estado, ramo Ejército...

Destinar la parcela de terreno propiedad municipal limitada al Norte por la calle número 1; al Sur, por la número 5; al Este, por la número 2, y al Oeste, por otra, paralela a esta última calle del Polígono de Gamonal...

OTROS ASUNTOS DE HACIENDA
Llevar a efecto la permuta de una parcela de terreno de 85,70 metros cuadrados enclavada en la línea poligonal OHABCCO...

Calle Santa Bárbara. — Entrada: Calle Carmen; Salida: Aún sin determinar. Se encuentra en los terrenos de lo que fueron huertas de los Padres Carmelitas.

Calle Avila. — Entrada: Fray Esteban de la Villa; Salida: al campo. Es paralela a la de Alfarrerías.

Calle Santa Bárbara. — Entrada: Calle Vitoria; Salida: al campo. Es lindante al Parque de Artillería.

Calle Nuestra Señora de Fátima. — Entrada: Calle Vitoria; Salida: al campo. Está situada en la anterior y la de Alfonso XI, atravesando la de Lavaderos.

Avenida Gamonal. — A la que une los barrios de Gamonal y Capiscol.

Calle San Juan de Ortega. — Entrada: Carretera de Logroño; Salida: Calle actualmente sin nombre y que a continuación se propone llamar de Santiago.

Calle Santiago. — Entrada: Calle Vitoria traseras de Productos Loste; Salida: Avenida de Gamonal.

Calle San Bruno. — Entrada: Calle Vitoria; Salida: Carretera Logroño. Cruza a la anterior y está situada entre las Industrias "Loste" y "Campofrío".

Parque de San Francisco. — Lo que fueron antiguamente Eras de San Francisco, entrando por la calle de este nombre y Subida a San Miguel.

Calle Arzobispo Castro. — Entrada: Francisco Grand-

de bien patrimonial de uso público a la de bien de propios, se someterá a información pública y terminado el plazo de un mes se procederá a la resolución definitiva de este extremo.

Se acordó ceder con carácter provisional, a precario, sin renta alguna por el corto plazo que permitan las alineaciones del lugar, y en consideración a que el destino que va a darse suple y coadyuva a la competencia municipal, a la Jefatura de la 31 Comandancia de la Guardia Civil, el edificio de la Casa Ayuntamiento del barrio de Gamonal y la cochera existente en la parte posterior, con destino para un puesteo del referido Instituto.

Se acordó la cesión gratuita a la Universidad Laboral "Francisco Franco" de Tarragona, cultural carácter fue reconocido por la Ley, para la construcción de un Centro Politécnico de Formación Profesional Obrera del Ministerio de Trabajo, 6.925 metros cuadrados, segregados de finca de propiedad municipal sita en Los Vadillos.

Se aprobó el pliego de condiciones para la celebración de un concurso para la contratación de las obras de construcción del complejo destinado a oficinas taller de reparación y garaje del Servicio Municipal de Autobuses Urbanos.

Se acordó llevar a efecto la contratación de los trabajos para la confección de un plano por cada finca rústica y urbana de término municipal, con un total de 493 fincas, previa celebración de un concurso cuyo tipo de licitación es de 200.000 pesetas con sujeción al pliego de condiciones que se adjunta al expediente y que también se aprueba.

Se acordó conceder a don José Mata Villanueva, por fallecimiento de su madre doña Remedios Villanueva Gutiérrez, la subrogación como arrendatario de un local de negocio en el edificio Teatro Principal, bajo el nombre comercial de "Óptica Nacional", destinado a relojería, óptica y aparatos de precisión.

Se acordó proceder a la expropiación forzosa para la ordenación de los alrededores de la Catedral de la subparcela A) propiedad de D. Pedro Moral Guijarro en calle Fernán González y traseras de los edificios 8 y 10 de la Llanza de Afuera...

Vista la petición del Arzobispado de Burgos y don José Manuel Ortega Torre, se acordó la aprobación inicial del proyecto de ordenación de manzana en la zona de Gamonal, para la creación de un solar, donde estará ubicado un complejo parroquial.

Presentado por Inmobiliaria Burgos, S. A., recurso de reposición contra acuerdo de 30 de Octubre de este año, respecto al estudio de composición y volúmenes de manzana situada entre la Avenida de los Reyes Católicos, calle P-50, Vía de Reparto y calle particular, se acuerda la modificación de expresado acuerdo, anulando las condiciones primera y segunda del mismo, referentes a la exigencia de dotación de garajes y supresión de áticos por no figurar dichas condiciones en las Ordenanzas de la construcción.

Habiéndose presentado otro de la misma empresa contra el mismo acuerdo y por las mismas causas, se acuerda también la rectificación anulando las condiciones primera y segunda que se detallan en el anterior dictamen.

A fin de imprimir la mayor celeridad a los trabajos de la zona histórico-artística o monumental de los alrededores de la Catedral se acordó la ratificación del acuerdo del Ayuntamiento de 29 de Marzo último ofreciendo la colaboración del Ayuntamiento a los proyectos de la Dirección General de Bellas Artes.

Se aprobó la propuesta formulada por la Comisión municipal Permanente de 27 de Noviembre último para la designación de don Luis Alberdi Eloy como consejero del Servicio municipalizado de Autobuses.

Se acuerda verificar los trámites oportunos para la adjudicación de las obras de construcción de 500 viviendas de renta limitada, grupo II, categoría tercera, 36 locales y las correspondientes obras de urbanización, en el barrio Gamonal-Villimar por el sistema de concurso, así como el pliego de condiciones correspondiente.

Se faculta a la Alcaldía para la redacción del Presupuesto extraordinario correspondiente, así

como a la formalización de un crédito de 75.000.000 de pesetas para la financiación de las obras. Se acordó adquirir a la Caja de Ahorros Municipal una tierra en Camino del Monte, de 2.362 metros cuadrados; otra en el mismo Camino de 2.362 metros cuadrados, otra en Prado Majuelo de 1.490 metros cuadrados y otra en Fuente Pilgano de 1.300 metros cuadrados y otra en el mismo de 1.385 metros cuadrados, otra en el mismo de 2.356 metros cuadrados y otra en Campo o Fuente Pingano de 1.755 metros cuadrados con destino a la construcción de 500 viviendas renta limitada en el barrio de Gamonal, por un precio total de 699.150 pesetas y que a pesar del aplazamiento de pago, la Caja de Ahorros Municipal facilita la más absoluta titularidad y dominio sobre las fincas al Excmo. Ayuntamiento.

Se faculta a la Alcaldía Presidencia para la adquisición de los terrenos de propiedad particular que fueran necesarios para la regularización de la manzana.

Se aprobó el cambio de titularidad de Edificios Feygón, S. A., a don Leonardo Carcedo Ojeda, don Valentín Ojeda Carcedo y otros propietarios a quienes en realidad corresponde participar en la aplicación de contribuciones especiales por las obras de urbanización de la Avenida de las Reyes Católicas, primer tramo.

Se aprobó el cambio de titularidad de Edificios Feygón, S. A., a don Leonardo Carcedo Ojeda, don Valentín Ojeda Carcedo y otros propietarios a quienes en realidad corresponde participar en la aplicación de contribuciones especiales por las obras de urbanización de la Avenida de las Reyes Católicas, primer tramo.

Se aprobó el cambio de titularidad de Edificios Feygón, S. A., a don Leonardo Carcedo Ojeda, don Valentín Ojeda Carcedo y otros propietarios a quienes en realidad corresponde participar en la aplicación de contribuciones especiales por las obras de urbanización de la Avenida de las Reyes Católicas, primer tramo.

Se aprobó el cambio de titularidad de Edificios Feygón, S. A., a don Leonardo Carcedo Ojeda, don Valentín Ojeda Carcedo y otros propietarios a quienes en realidad corresponde participar en la aplicación de contribuciones especiales por las obras de urbanización de la Avenida de las Reyes Católicas, primer tramo.

Se aprobó el cambio de titularidad de Edificios Feygón, S. A., a don Leonardo Carcedo Ojeda, don Valentín Ojeda Carcedo y otros propietarios a quienes en realidad corresponde participar en la aplicación de contribuciones especiales por las obras de urbanización de la Avenida de las Reyes Católicas, primer tramo.

Se aprobó el cambio de titularidad de Edificios Feygón, S. A., a don Leonardo Carcedo Ojeda, don Valentín Ojeda Carcedo y otros propietarios a quienes en realidad corresponde participar en la aplicación de contribuciones especiales por las obras de urbanización de la Avenida de las Reyes Católicas, primer tramo.

Se aprobó el cambio de titularidad de Edificios Feygón, S. A., a don Leonardo Carcedo Ojeda, don Valentín Ojeda Carcedo y otros propietarios a quienes en realidad corresponde participar en la aplicación de contribuciones especiales por las obras de urbanización de la Avenida de las Reyes Católicas, primer tramo.

Se aprobó el cambio de titularidad de Edificios Feygón, S. A., a don Leonardo Carcedo Ojeda, don Valentín Ojeda Carcedo y otros propietarios a quienes en realidad corresponde participar en la aplicación de contribuciones especiales por las obras de urbanización de la Avenida de las Reyes Católicas, primer tramo.

Se aprobó el cambio de titularidad de Edificios Feygón, S. A., a don Leonardo Carcedo Ojeda, don Valentín Ojeda Carcedo y otros propietarios a quienes en realidad corresponde participar en la aplicación de contribuciones especiales por las obras de urbanización de la Avenida de las Reyes Católicas, primer tramo.

Se aprobó el cambio de titularidad de Edificios Feygón, S. A., a don Leonardo Carcedo Ojeda, don Valentín Ojeda Carcedo y otros propietarios a quienes en realidad corresponde participar en la aplicación de contribuciones especiales por las obras de urbanización de la Avenida de las Reyes Católicas, primer tramo.

Se aprobó el cambio de titularidad de Edificios Feygón, S. A., a don Leonardo Carcedo Ojeda, don Valentín Ojeda Carcedo y otros propietarios a quienes en realidad corresponde participar en la aplicación de contribuciones especiales por las obras de urbanización de la Avenida de las Reyes Católicas, primer tramo.

Se aprobó el cambio de titularidad de Edificios Feygón, S. A., a don Leonardo Carcedo Ojeda, don Valentín Ojeda Carcedo y otros propietarios a quienes en realidad corresponde participar en la aplicación de contribuciones especiales por las obras de urbanización de la Avenida de las Reyes Católicas, primer tramo.

Se aprobó el cambio de titularidad de Edificios Feygón, S. A., a don Leonardo Carcedo Ojeda, don Valentín Ojeda Carcedo y otros propietarios a quienes en realidad corresponde participar en la aplicación de contribuciones especiales por las obras de urbanización de la Avenida de las Reyes Católicas, primer tramo.

Se aprobó el cambio de titularidad de Edificios Feygón, S. A., a don Leonardo Carcedo Ojeda, don Valentín Ojeda Carcedo y otros propietarios a quienes en realidad corresponde participar en la aplicación de contribuciones especiales por las obras de urbanización de la Avenida de las Reyes Católicas, primer tramo.

Se aprobó el cambio de titularidad de Edificios Feygón, S. A., a don Leonardo Carcedo Ojeda, don Valentín Ojeda Carcedo y otros propietarios a quienes en realidad corresponde participar en la aplicación de contribuciones especiales por las obras de urbanización de la Avenida de las Reyes Católicas, primer tramo.

Se aprobó el cambio de titularidad de Edificios Feygón, S. A., a don Leonardo Carcedo Ojeda, don Valentín Ojeda Carcedo y otros propietarios a quienes en realidad corresponde participar en la aplicación de contribuciones especiales por las obras de urbanización de la Avenida de las Reyes Católicas, primer tramo.

Se aprobó el cambio de titularidad de Edificios Feygón, S. A., a don Leonardo Carcedo Ojeda, don Valentín Ojeda Carcedo y otros propietarios a quienes en realidad corresponde participar en la aplicación de contribuciones especiales por las obras de urbanización de la Avenida de las Reyes Católicas, primer tramo.

Se aprobó el cambio de titularidad de Edificios Feygón, S. A., a don Leonardo Carcedo Ojeda, don Valentín Ojeda Carcedo y otros propietarios a quienes en realidad corresponde participar en la aplicación de contribuciones especiales por las obras de urbanización de la Avenida de las Reyes Católicas, primer tramo.

Se aprobó el cambio de titularidad de Edificios Feygón, S. A., a don Leonardo Carcedo Ojeda, don Valentín Ojeda Carcedo y otros propietarios a quienes en realidad corresponde participar en la aplicación de contribuciones especiales por las obras de urbanización de la Avenida de las Reyes Católicas, primer tramo.

Se aprobó el cambio de titularidad de Edificios Feygón, S. A., a don Leonardo Carcedo Ojeda, don Valentín Ojeda Carcedo y otros propietarios a quienes en realidad corresponde participar en la aplicación de contribuciones especiales por las obras de urbanización de la Avenida de las Reyes Católicas, primer tramo.

Se aprobó el cambio de titularidad de Edificios Feygón, S. A., a don Leonardo Carcedo Ojeda, don Valentín Ojeda Carcedo y otros propietarios a quienes en realidad corresponde participar en la aplicación de contribuciones especiales por las obras de urbanización de la Avenida de las Reyes Católicas, primer tramo.

Se aprobó el cambio de titularidad de Edificios Feygón, S. A., a don Leonardo Carcedo Ojeda, don Valentín Ojeda Carcedo y otros propietarios a quienes en realidad corresponde participar en la aplicación de contribuciones especiales por las obras de urbanización de la Avenida de las Reyes Católicas, primer tramo.

Se aprobó el cambio de titularidad de Edificios Feygón, S. A., a don Leonardo Carcedo Ojeda, don Valentín Ojeda Carcedo y otros propietarios a quienes en realidad corresponde participar en la aplicación de contribuciones especiales por las obras de urbanización de la Avenida de las Reyes Católicas, primer tramo.

Se aprobó el cambio de titularidad de Edificios Feygón, S. A., a don Leonardo Carcedo Ojeda, don Valentín Ojeda Carcedo y otros propietarios a quienes en realidad corresponde participar en la aplicación de contribuciones especiales por las obras de urbanización de la Avenida de las Reyes Católicas, primer tramo.

Se aprobó el cambio de titularidad de Edificios Feygón, S. A., a don Leonardo Carcedo Ojeda, don Valentín Ojeda Carcedo y otros propietarios a quienes en realidad corresponde participar en la aplicación de contribuciones especiales por las obras de urbanización de la Avenida de las Reyes Católicas, primer tramo.

Se aprobó el cambio de titularidad de Edificios Feygón, S. A., a don Leonardo Carcedo Ojeda, don Valentín Ojeda Carcedo y otros propietarios a quienes en realidad corresponde participar en la aplicación de contribuciones especiales por las obras de urbanización de la Avenida de las Reyes Católicas, primer tramo.

Se aprobó el cambio de titularidad de Edificios Feygón, S. A., a don Leonardo Carcedo Ojeda, don Valentín Ojeda Carcedo y otros propietarios a quienes en realidad corresponde participar en la aplicación de contribuciones especiales por las obras de urbanización de la Avenida de las Reyes Católicas, primer tramo.

CAMION CONTRA SEMAFORO



Alrededor de la una y media de la tarde de ayer, se produjo el choque del camión matrícula B-264.668, contra el semáforo situado en la confluencia de la calle de Gasset con la de Vitoria.

El camión, que venía cargado con chapas de acero, procedía de la calle de Vitoria y al girar para dirigirse hacia el puente, perdió la dirección y arremetió contra el semáforo citado. Afortunadamente no hubo que registrar víctimas, pues el camión venía en marcha muy moderada. Solamente se produjo el derribo del citado semáforo, que habrá que reponer seguidamente.

He aquí una vista del camión accidentado. — (Foto "Fede").

Se efectuará la inclusión de los terrenos adquiridos en el Inventario de Bienes municipal.

Con cargo a las cantidades que en su día entregó al Ayuntamiento la Junta de la Entidad Menor de Villayuda al efectuar su incorporación a Burgos, se acordó cooperar con 2.000.000 de Ptas. a la construcción de un templo parroquial en el barrio de Villayuda que ha de llevar a efecto el Arzobispado por presupuesto con los servicios complementarios asciende a 5.500.000 pesetas.

MOCION
Se dio lectura de la presentada por el concejal delegado para los asuntos de limpieza precisando que para la debida prestación del servicio se necesita la admisión de 20 barrenderos y la adquisición de dos nuevos camiones y 20 carritos por un importe aproximado de 3.440.000 pesetas, como así también del informe de Intervención sobre la conveniencia de aplazar el acuerdo hasta que se dicten por

la superioridad las normas para la redacción de los presupuestos municipales correspondientes al ejercicio de 1969.

URGENCIA
Colaboración al estudio encomendado por la Dirección General de Carreteras a la Jefatura provincial de Bilbao para el conjunto viario de Burgos, autorizando el gasto de 50.000 pesetas para toma de datos, encuestas, etc., y la cooperación del personal municipal que se precise.

Se dio lectura de la presentada por el concejal delegado para los asuntos de limpieza precisando que para la debida prestación del servicio se necesita la admisión de 20 barrenderos y la adquisición de dos nuevos camiones y 20 carritos por un importe aproximado de 3.440.000 pesetas, como así también del informe de Intervención sobre la conveniencia de aplazar el acuerdo hasta que se dicten por

Antes de un mes será elevado al Gobierno el proyecto de ley sindical

Reunión nacional de los grupos de colonización

El ministro de Obras Públicas emprende viaje a París

Marbella (Cifra).— El ministro secretario general del Movimiento y delegado nacional de Sindicatos, ha presidido una reunión del Consejo provincial de Trabajadores, de Málaga, que se celebró en la ciudad sindical de Marbella.

En relación con la Ley Sindical dijo que no había habido en España un proyecto de ley con una participación popular tan importante, que se había sometido a consulta en todas las provincias españolas antes de llevarlo al Congreso sindical de Tarragona, para volver allí a discutir. Afirmó que, dentro de veinte o veinticinco días será elevado el proyecto al Gobierno y después será remitido a las Cortes Españolas.

A continuación, el ministro presidió la clausura del V Curso de Formación y Descanso para trabajadores autónomos del campo, al que han asistido unas 800 personas de toda España.

PROBLEMAS DE LA SEGURIDAD SOCIAL EN LA MINERIA, EXPUESTOS AL MINISTRO DE TRABAJO
Madrid (Cifra).—El régimen especial de Seguridad Social para minería del carbón, los convenios colectivos de servicios, la situación salarial tras el reciente decreto de descongelación y la actualización de ordenanzas laborales, han sido los temas planteados al ministro de Trabajo por la sección social central del Sindicato nacional del Combustible, que le visitó hoy en su despacho oficial.

El presidente del Sindicato, don Víctor Arroyo y Arroyo, que figuraba al frente de los comisionados, expuso al ministro la necesidad de resolver todas las cuestiones planteadas.

El señor Romeo Gorria, tras agradecer la visita, manifestó que estudiaría la pronta solución de los temas expuestos, en especial el relativo al régimen especial de la Seguridad Social en las minas carboníferas.

REUNION DE REPRESENTANTES DE LOS GRUPOS DE COLONIZACION
Madrid (Logos).— Miembros de grupos sindicales de colonización representantes de todas las provincias españolas, se han reunido en la Casa Sindical, bajo la presidencia del jefe nacional de la Obra Sindical de Colonización, señor Garro Quiroga, acompañado del director general del Servicio de Cereales y altos representantes del Instituto Nacional de Colonización, Servicio de Ordenación Rural y de Concentración Parcelaria. También se hallaba presente el director del Forppa, don Licinio de la Fuente.

El señor Garro destacó la importancia de la reunión, en la que estaban representados

los 11.193 grupos de colonización que trabajan dos millones de hectáreas y suponen catorce mil millones de pesetas de inversión. Expuso, a continuación, los temas a tratar en la asamblea, como son los referentes a explotaciones cerealistas, personalidad jurídica de los grupos citados, situación en que se halla el nuevo reglamento de los mismos, grupos de regadíos y comunidades de regantes y contabilidad de las citadas entidades agrarias.

Una clara y sucinta exposición de los fines y medios con que cuenta el "Forppa" para realizar su misión fue hecha por el señor De la Fuente. Apuntó que su característica fundamental la participación de los agricultores en la resolución de sus propios problemas, dentro del marco de dicho organismo y dividió las funciones del "Forppa" en la consecución de una mejor estructura de las producciones y de los precios agrarios, acordando la oferta a la demanda, mejora de los procesos productivos, produciendo más y de forma más competitiva conseguir un comercio de los productos agrarios mejor ordenado, más justo y más estable, y la que consideró como más importante, cual es la de alcanzar una mayor participación agraria en la renta nacional.

VISITAS DEL MINISTRO DE EDUCACION EN VALENCIA
Valencia (Logos).—El ministro de Educación y Ciencia ha visitado hoy la Escuela Oficial de Idiomas. El ministro ha inaugurado oficialmente la Escuela, que visitó detenidamente. El edificio consta de 33 aulas y dispone de una capacidad para una población diaria de 5.000 alumnos. En la actualidad hay 2.500 y se cursan estudios de francés, inglés, alemán y ruso, este último idioma en su primer curso y los restantes hasta el tercero.

Después, el ministro y su séquito se trasladaron a la Escuela de Artes Aplicadas y Oficios Artísticos, cuyo edificio está prácticamente terminado, a falta de algunas instalaciones complementarias.

Concluida esta visita, el ministro y sus acompañantes se dirigieron a la Facultad de Medicina, donde había de celebrarse una reunión con la Universidad. Nutridos grupos de estudiantes pretendieron celebrar una reunión de cámara y hablar con el ministro. Unos se manifestaron hostilmente y otros con aplausos. La Policía Armada mantuvo el orden.

EL MINISTRO DE OBRAS PUBLICAS, A PARIS
Madrid (Cifra).—El ministro de Obras Públicas ha emprendido el viaje a París esta noche, por vía férrea. Asistirá a una reunión de ministros eu-

ropes de Transportes, que se celebrará en la capital francesa.

EL PROFESOR DE LA PEÑA INGRESA EN LA REAL ACADEMIA DE MEDICINA
Madrid (Cifra).—La urología es una especialidad que reúne los conocimientos de glándulas y sistemas de la formación y excreción de la orina común a ambos sexos. La

especialidad supone íntima relación con toda la Medicina. Así lo revela la hipertensión arterial, la nefrosis, la nefritis y la cirugía urológica, la insuficiencia renal, la cirugía vascular, la corrección de alteraciones irrigativas, la fertilidad, las correlaciones ginecológicas endocrínicas; la bioquímica del riñón, etc., dijo el profesor don Alfonso de la Peña Piedra en el discurso de ingreso en la Real Academia Nacional de Medicina. Leído esta tarde en la sesión pública y solemne celebrada por la Corporación para darle posesión de la plaza de número al nuevo académico.

Abierta la sesión por el presidente, doctor don Alberto Palanca, el nuevo académico fue introducido en el salón por los numerarios doctores Don Rubio y Bullón, que le apadrinaron.

Seguidamente, el recién admitido, después de leer el secretario general perpetuo el acta especial de elección, dio comienzo a la lectura de su discurso de ingreso, que versó sobre el tema «Epistemología urológica, evolución de un urología».

La Gran Cruz de la Orden de San Hermenegildo al general Ortega Gordejuela
Por decreto publicado en el «Boletín Oficial del Estado» correspondiente al martes último, se concede la Gran Cruz de San Real y Militar Orden de San Hermenegildo al inspector médico de segunda clase, don Luis Ortega Gordejuela.

Reciba sustr. más cordial enhorabuena.

DEL 9 AL 14 DICIEMBRE
Infórmese hoy mismo en:
Perfumería

ORIENTE
Queipo de Llano, 7
CONCESIONARIO
ELIZABETH ARDEN

DISTRITO FORESTAL DE BURGOS
INFRACCIONES POR CORTA DE ARBOLES DE NAVIDAD
Próxima la temporada navideña, se recuerda que se van a extremar las medidas de vigilancia conducentes a evitar las cortas fraudulentas de arbolado, que con tal fin pretenden hacerse en todos los montes públicos o privados de esta provincia.

Las infracciones que se sorprendan, serán sancionadas con el máximo rigor que permitan los artículos 411, 418 y 432 del vigente Reglamento de Montes, y en su caso, de acuerdo con el artículo 10 del Código Penal.

Lo que se hace público para general conocimiento.
Burgos, 9 de Diciembre de 1968
EL INGENIERO JEFE



**Jose María Sánchez de Muniain**  
Hablará el domingo en el Gran Teatro  
Sobre la Enciclica "Humanae Vitae"

El próximo domingo, a las once y media de la mañana, el maestro catedrático, don José María Sánchez de Muniain, profesor honorario del Estado de la Ciudad del Vaticano, pronunciará una importante conferencia en el Gran Teatro, en esta ciudad.  
Hablará del tema, de gran actualidad en todo el mundo, relativo a la enciclica "Humanae Vitae".  
Como se recordará el profesor Sánchez de Muniain fue el autor oficial en España del importante documento papal el día en que Su Santidad Pablo VI lo dio a conocer a escala internacional.  
El acto que tendrá lugar el próximo domingo en Burgos lo organiza la Junta diocesana de Acción Católica.

**Ampliación de beneficios sobre inscripción en el quinto curso de Bachillerato**

Madrid (Logos). — Se amplían los beneficios de la Orden del Ministerio de Educación y Ciencia de 7 de Marzo de 1968, que regula la inscripción provisional en el quinto curso del Bachillerato general, por enseñanza libre, de alumnos que tengan aprobadas parcialmente las pruebas de grado elemental.  
Los apartados quinto y sexto de la citada orden quedan sustituidos por este nuevo apartado:  
"Los que obtengan la plena aprobación de las pruebas de grado en la convocatoria de Septiembre podrán examinarse del quinto curso, dentro de un plazo de cinco días y análogo a lo establecido en el apartado anterior".

## DISFRAZADO DE POLICIA DE TRAFICO UN JAPONES ROBA LA FURGONETA DE UN BANCO CON 59 MILLONES DE PESETAS

Tokio (Efe - Reuter). — Un joven vestido como un policía de tráfico hizo señas a la furgoneta de un Banco en Fuchu (Tokio occidental) y escapó con unos 300 millones de yens (aproximadamente 59 millones de pesetas) en dinero, efectivo, informa la Policía.  
El individuo dijo a sus cuatro ocupantes que bajaran porque estaba comprobando un informe recibido de que había una bomba dentro del vehículo.  
Seguidamente se puso al volante y arrancó.  
El coche fue hallado posteriormente a unos 30 kilómetros de distancia. La Policía aún continúa buscando al hombre y al dinero.

# SUCESOS

Madrid (Cifra). — Resumen de accidentes:

Gerona. — Falleció Isabel Moreno Mora de Torres, de 30 años de edad, al caer al río Llobregat el automóvil que conducía, en el cruce de las carreteras de Cabanas a San Clemente Sesbas.

Albacete. — Juan Climent Albert, de 21 años, resultó muerto al volcar el camión que conducía.

**DA MUERTE A SU MUJER**

Barcelona (Cifra). — En un arrebato de celos, Julio Bollar Ribalta, de 42 años, mató a su esposa, María del Carmen Camino Nadas, de 39 años, en su domicilio de la calle Alfonso XII, 83.

El parricidio se cometió a última hora de la pasada noche, y el autor utilizó un cuchillo de grandes dimensiones con el que asestó varios golpes a su mujer.

**ESTAFA A UNA CIEGA**

Valladolid (Cifra). — Los vendedores minoristas del mercado del Campillo, han efectuado un ejemplar acto de solidaridad, en favor de una joven invidente, vendedora del cupón pro ciegos, que había sido objeto de una estafa por parte de una mujer, a la que busca la Policía.  
La joven, Felisa de la Hera

Maestro, que goza de gran simpatía entre los vendedores y público que frecuentan el citado mercado, fue abordada por una mujer, diciéndole que, por encargo de un establecimiento comercial, donde la invidente era muy apreciada, que la entregara tres mil pesetas en metálico y que inmediatamente le traería el cambio en papel. La joven entregó la cantidad pero, como la mujer tardase en regresar, acudió a la tienda, enterándose de que había sido objeto de una estafa. Informados del acto los vigilantes del mercado, Pascual Martín y Benigno Fernández, iniciaron una colecta entre los puestos del mercado, recaudándose en pocos minutos 1.357 pesetas, que le fueron entregadas a la joven ciega.

Los directivos de la mina, una de las más grandes de Grecia, han declarado anoche que habían sido recuperados siete cadáveres.

Otros doce mineros han resultado heridos y han tenido que ser hospitalizados.

No se conoce aún la suerte que han corrido el resto de los ochenta hombres que, según se cree, estaban trabajando en el interior de la mina, situada en la isla griega de Avea, cuando se registró la explosión.

La mina está localizada en la isla de Avea, en el mar Egeo, a unos ochenta kilómetros al Norte de Atenas.

No se conoce aún la causa de la explosión.

**DETENCION DE UN ATRACADOR**

La Coruña (Logos). — Según ha comunicado la Jefatura de Policía ha sido detenido el atracador que el día 19 del pasado mes de Noviembre se apoderó de más de un millón de pesetas en el Banco Central de esta capital.

Después de quince días en que no se había hablado más del robo, la Policía continuó sus gestiones que han llevado a la detención del atracador. No se han facilitado el nombre y los detalles relacionados con el suceso, aunque se sabe que se ha recuperado la totalidad del dinero, si bien una buena parte de la misma se encuentra en estos momentos en una ciudad distante varios centenares de kilómetros de La Coruña.

**UNA FAMILIA PERECE EN UN INCENDIO**

West Lorne (Ontario) (Efe-Reuter). — Ocho personas de una familia han perecido en el incendio que ha destruido totalmente la granja en que vivían. Entre las víctimas figuran cinco niños cuyas edades están comprendidas entre una y siete años, sus padres y el padrastro de la madre.

**NINA DE SIETE DIAS DE EDAD, ROBADA Y ESTRANGULADA**

Moenchengladbach (Alemania Federal) (Efe). — Una niña, de siete días de edad, fue robada en la noche del lunes de la sala de maternidad del sanatorio provincial de Moenchengladbach. El cadáver de la niña fue encontrado, a las diez horas de su búsqueda, en un descampado vestido solamente con una camiseta. La autopsia, ordenada por el Juzgado, ha demostrado que la niña había sido estrangulada. La Policía no tiene hasta el momento ninguna pista del asesino.

**EXPLOSION EN EL INTERIOR DE UNA MINA**

Atenas (Efe-UPD). — Equi-

**JEFATURA PROVINCIAL DE SANIDAD**

**LUCHA CONTRA EL CANCER GENITAL FEMENINO.** — Sección de Maternología. — Consulta gratuita: miércoles y viernes de 12 a 2.

**Un heroico niño de trece años salva a su hermanita de morir abrasada**

Talca (Chile), (Efe). — En un acto de valentía y sangre fría, un estudiante de 13 años desafió la cortina de fuego que envolvía su hogar y rescató de entre las llamas a su hermanita menor que, según los vecinos estaba irremediablemente condenada a perecer quemada.  
Esta historia de amor fraternal con ribetes heroicos, la protagonizó el niño Sergio Andrade Carvajal, el hijo mayor del matrimonio, y tuvo como escenario una vivienda de la periferia de esta ciudad. La rescatada es su hermana Ada, de apenas dos años, que resultó con graves quemaduras y tuvo que ser hospitalizada. La vivienda fue totalmente destruida por el fuego, que estalló cuando los padres de los muchachos habían ido al cine y ellos estaban solos.

## La esposa del Caudillo presidió la fiesta de Aviación, en Madrid

Madrid (Cifra). — La esposa del Jefe del Estado, doña Carmen Polo de Franco, ha asistido esta mañana a la solemne función religiosa que el Ejército del Aire ha celebrado en la Real Basílica de San Francisco el Grande, en honor de su Patrona la Virgen de Loreto.  
Doña Carmen Polo de Franco llegó a las once al templo, siendo recibida, a la puerta del mismo, por el ministro del Aire, don Eduardo González Gallarza.

Acompañaba a la esposa del Caudillo, la señora del ministro del Aire, que por no encontrarse todavía repuesto de su enfermedad, no pudo asistir al acto.  
Después de ser cumplimentada por el rector de la Real Basílica, Padre Isidro López de Alda, doña Carmen Polo pasó al interior del templo, siéndole ofrecida agua bendita por el superior de la comunidad de franciscanos, Padre Bonifacio Viñas.

Ocuparon sitials al pie del presbiterio los ministros del Ejército y Marina, el subsecretario del Ejército del Aire, el jefe de la primera Región Aérea y el jefe del Estado Mayor de la Armada.  
Asimismo asistieron numerosos generales, jefes y oficiales del Ejército del Aire.

Daba guardia de honor al altar, en el que destacaba una imagen de la Virgen de Loreto, una escuadra de gas-tadores de la primera escuadrilla de la región aérea que con estandarte, banda y música, rindió honores a la esposa del Jefe del Estado a su llegada y, terminada la ceremonia religiosa, desfiló ante doña Carmen Polo de Franco y las autoridades.

**EN LA ESCUELA DE ALCANTARILLA**

Murcia (Cifra). — La festividad de Nuestra Señora de Loreto, Patrona del Arma de Aviación, se celebró solemnemente en la Escuela militar de paracaidistas "Menéndez de Parada", de Alcantarilla.

Hubo primero una misa de campaña; juraron la bandera setenta alumnos paracaidistas y, por último, un desfile militar, en el que participaron escuadrillas de zapadores e instructores, de servicio, y de alumnos paracaidistas de los ejércitos de Tierra y Aire.

## PORTUGAL RENUNCIA A LA UNIVERSIADA DEL PROXIMO AÑO

Lisboa (Afil). — Portugal ha renunciado a la organización de la Universiada 1969. La noticia a sido comunicada a la Prensa por medio de Armando Rocha, director general de Deportes y presidente de la comisión organizadora de la Universiada 1969.

El señor Rocha no ha querido dar explicaciones a la decisión, limitándose a decir que las razones de Gobierno son suficientemente fuertes. Según fuentes informativas, la decisión se debe a que las elecciones legislativas tendrán lugar en Portugal en fechas en que también se celebraría la Universiada.

## Hallazgo de un moderno rifle y material de una organización separatista

**En Granada fueron detenidos dos jóvenes por repartir propaganda subversiva**

San Sebastián. — Siguiendo las gestiones que se vienen realizando por la Policía gubernativa de San Sebastián, ha sido ocupado en la zona de Oñate, como perteneciente al mismo grupo de la ETA capitaneado por Javier Zumalde Romero "El Cabra", recientemente desertado, otro rifle de gran precisión marca "Unique" calibre 22 largo, con mira telescópica y aparato silenciador, de fabricación francesa, utilizado por el mismo y otros miembros de su comando.

Asimismo se ha ocupado otra multicopista marca "Roneo", con la que se habían confeccionado todos los anónimos y escritos de propaganda que llevaron la intranquilidad a las gentes de orden de Oñate y pueblos de la comarca, figurando entre dichos escritos anónimos los dirigidos a los guardias civiles y sus esposas, de los que en su día se hizo eco la Prensa.

En relación con estas actividades se han practicado diversas detenciones en aquella comarca de varios miembros implicados en el grupo de referencia. Por otra parte, ha quedado aclarado que la persona de "El Cabra" y su esposa, son autores de los desperfectos en el remisor de T. V. E. del monte Belar, de Oñate, realizados el pasado día 13 de Octubre.

También han sido esclarecidos otros hechos delictivos de los que son autores los miembros del aludido grupo, entre ellos sabotajes en líneas de alta tensión; lanzamiento de artefactos inflamables contra el bar "Galicia" de Oñate, así como contra otras casas particulares; sembradura de clavos especia-

les contra vehículos en carretera; robo de un coche en Vergara; organización de la concentración vasco-separatista del llamado "Aberri-Eguna", en Oñate, y otros diversos hechos.

**PROPAGANDA CLANDESTINA EN GRANADA**

Granada (Cifra). — Tres individuos han sido detenidos por la Policía por presunta distribución de propaganda clandestina.

A las tres y media de la madrugada, la Jefatura Superior de Policía facilitó a la Prensa una nota en la que dice que, durante la noche fueron sorprendidos en la vía pública, repartiendo propaganda clandestina, de carácter subversivo, dos jóvenes que, con las hojas que tenían en su poder, fueron conducidos a la mencionada Jefatura.

Después de las diligencias de rigor, los tres pasaron a sus domicilios.

**RESTAURANTE BONFIN**

- BANQUETES
- DESPEDIDAS
- BAUTIZOS
- BODAS
- MERIENDAS

**RESTAURANTE BONFIN**  
(frente Catedral)  
consulte presupuesto:

# CON EL NUEVO SAVA 211 DECIMOS LA ULTIMA PALABRA EN VEHICULOS DE REPARTO.

Es un mil quinientos kilos y con el Sava completa una de sus líneas, la especializada en vehículos de reparto en ciudad, ya representada por los modelos J-4 y LDO 5. Es un gran "mil quinientos kilos" porque ha sido especialmente diseñado y fabricado para que lo sea. Por ejemplo, entre sus novedades podemos citar: un nuevo concepto de cabina que es toda visión, lujo y confort; cuatro marchas sincronizadas que en la ciudad lo permiten todo; una cabina para tres plazas diseñada especialmente para gordos. Ahora, si son flacos... imagínese la comodidad! Además, el acceso a ella: facilísimo. Digno de niños. Y toda esta joya de eficiencia se conduce... con un simple carnet de 2°.

Y otra novedad. También lanzamos al mercado el 221; es igual al otro, pero... para media tonelada más.

Visite a su distribuidor Sava y solicite completa información o una prueba de cualquiera de ambos modelos.

Los dos revolucionan, por igual, el reparto en la ciudad.

# SAVA

S.A. VEHICULOS AUTOMOVILES



## Guía Facultativa

**JOSE LUIS RICA RICA**  
TOCOGINECOLOGO  
Consulta: 11 a y 6 a e  
Victoria, 21, 1.º  
Teléfonos 201863 y 204771

**JOSE ALONSO**  
MEDICINA INTERNA, OBRAZON Y NUTRICION. RAYOS X  
Consulta, de 12 a 2 y de 8 a 1  
Espolón, 24, 2.º. Tel. 201813

**L. LOPEZ SAIZ**  
ENFERMEDADES MENTALES Y NERVIOSAS  
Consulta de 12,30 a 5  
Plaza de Santo Domingo de Guzmán, 8-1.º

**A. LOPEZ GOMEZ**  
GARGANTA, NAZAL Y OIDOS  
Consulta de 11 a 2  
Espolón, 23. — Teléfono 208577

**F. MARTIN MARASSA**  
MEDICO ODONTOLOGO  
Madrid, 41.º, derecha  
Teléfono 203119  
Consulta de 4 a 8

**S. IÑIGO**  
ODONTOLOGO  
Consulta de 11 a 2 y de 6 a 7  
Lain Calvo, 17, 1.º. Tef. 209923

**P. Varona Gómez - Acedo**  
TRAUMATOLOGIA, CIRUGIA ORTOPEDICA Y REHABILITACION  
Aparicio y Luis, 2, 2.º  
Teléfono 204454  
De 12 a 2 y horas concertadas

**Dr. BAÑUELOS**  
OCULISTA  
Plaza Mayor. — Teléfono 201086

**Jesús Buitrago Morote**  
CARDIOLOGO  
Sanjurjo, 9 — De 12 a 3

**J. M. ARAGÜES**  
MEDICO ODONTOLOGO  
Queipo de Llano, 2  
Teléfono 205378

**Alonso Bañuelos**  
ODONTOLOGO  
Espolón, 2 — Teléfono 20034

**José M.º Rodríguez Orive**  
ODONTOLOGO  
Avenida del Cid, 10 (PEYXON)

**R. PLASENCIA**  
ODONTOLOGO  
Del Hospital Militar  
Consulta de 1 a 2 y de 5 a 7  
Victoria, 80. — Tif. 206591

**GOMEZ FRANCO**  
MEDICO - DENTISTA  
RAYOS X  
Avenida del Cid, 34, 1.º. O  
Consulta, de 10 a 3 y de 6 a 8

Ponemos lentes 70 - 70 científicamente perfectas  
EXIJA-CONTRASTE-GARANTIA  
**OPTICA IZAMIL**  
Colegiado J. J. SAIZ RODRIGUEZ  
LAIN CALVO, 28



Alquileres

EDIFICIO Blanco alquilo viviendas renta limitada Tel. 200001 y 204602.
EDIFICIO Blanco alquilo planta comercial 720 metros cuadrados...

COCHES sin conductor alquilamos: Seat 1500 600-D, 850, nuevos.
SE ALQUILAN coches sin conductor...

OCCASION!! Vendo inmejorable estado Lloyd 600, barato.
600-D vendo. 38.000 kilómetros. Tel. 208551.

ANUNCIOS ECONOMICOS

Estos anuncios se reciben en nuestra Administración (Calle Vitoria, 13 - Teléf. 207148), de NUEVE de la mañana a UNA Y MEDIA de la tarde y de CUATRO a OCHO MENOS CUARTO de la tarde, así como en todas las Agencias de publicidad.

PRECIO: 10 pesetas hasta diez palabras. Cada palabra más, una peseta.

OCASION subarriendo bar restaurante y confitería y pastelería.
SE ALQUILA piso amueblado, buenas condiciones. Tel. 207315.

COCHES alquiler sin conductor: 600-D, 850, 1.500, 124 y 1100 totalmente nuevos.
SE VENDE Seat 800 Razon, Pisones, 13. Taller mecánico Rulper.

MUCHACHA de servicio se precisa. Buen sueldo. Calle San Juan, 20, 3.º.
SE NECESITA chico de 14 a 16 años. Confitería Losta. (R. O. C. 1541).

ALQUILER sin conductor. Nuevos: Seat 1.500, 850, Coupé, 300-D, Renault-10 y Renault-3, Morris y MG 1.000 - Servit Autos Sanjurjo, 9. Teléfono 207716.
ALQUILER sin conductor: Seat 1.500, Simca, 600-D - GARAJE TURISMO, Calle Vitoria, 20.

VENDE Opel-1.700, DKW-1.000 gas-oil. Ebro-5.000 Kgs. Bultaco-seminueva. C. Ayala, calle Madrid, 16.
VENDE furgoneta DKW, barata. Cardenal Segura, 18.

VENDE coche niño moderno. Vitoria, 115, 5.º B.
VENDE coche niño moderno. Vitoria, 115, 5.º B.

Compras y ventas

CARRILES, tubos, accesorios para cortinas. «Ferreteria Lain Calvo». Teléfono 203394.
OCASION. Vendo máquinas usadas de escribir, sumar y calcular procedentes de cambio por nuevas. De la Vega, Madrid, 2. Burgos. Magnetonones y aparatos radio para coche. Radiolandia Cardenal Segura, 9.

Compras y ventas

SE NECESITA portero sin vivienda. Razon Alhondiga, 3. Mistol de 7,30 a 8,30.
SE NECESITAN carpinteros de taller y colocación, bien retribuidos. Vivero Fuentes Blancas, Teléfono 203152. (R. O. C. 1599).

Compras y ventas

VENTA de pisos y lonjas en Via de Empalmes. «Construcciones Seranos». Teléfono 204385.
«MASEGOSA». Empresa constructora. Vivienda desde 235.000 pesetas. Cuatro habitaciones, cocina, aseo, suelo parquet, media bañera, antena colectiva, marrofillosa terraza, soleadoras. Facilidades de pago. Oficinas: Avenida del Cid, 80, 2.º, centro. Tel. 208353.

Automóviles y accesorios

EMPRESA constructora precisa piso o local para oficinas. Llamar Tel. 207543.
VENDE Opel-1.700, DKW-1.000 gas-oil. Ebro-5.000 Kgs. Bultaco-seminueva. C. Ayala, calle Madrid, 16.

Automóviles y accesorios

VENDE Opel-1.700, DKW-1.000 gas-oil. Ebro-5.000 Kgs. Bultaco-seminueva. C. Ayala, calle Madrid, 16.
VENDE furgoneta DKW, barata. Cardenal Segura, 18.

Automóviles y accesorios

VENDE Opel-1.700, DKW-1.000 gas-oil. Ebro-5.000 Kgs. Bultaco-seminueva. C. Ayala, calle Madrid, 16.
VENDE furgoneta DKW, barata. Cardenal Segura, 18.

Enseñanzas

SEÑORITA da clases de Inglés particulares. Tel. 202371.
REVALIDA 4.º - 6.º Extranjeros Febrero. Comienzo 1.º de mayo. Grupo ciencias. Lain Calvo, 23, 5.º.

Enseñanzas

SEÑORITA da clases de Inglés particulares. Tel. 202371.
REVALIDA 4.º - 6.º Extranjeros Febrero. Comienzo 1.º de mayo. Grupo ciencias. Lain Calvo, 23, 5.º.

Enseñanzas

SEÑORITA da clases de Inglés particulares. Tel. 202371.
REVALIDA 4.º - 6.º Extranjeros Febrero. Comienzo 1.º de mayo. Grupo ciencias. Lain Calvo, 23, 5.º.

Fincas

CONSTRUCCIONES Sánchez, vende pisos y lonjas comerciales, en diversas zonas. Informes, Avenida Cid, 19, Bajo.
VENDE lonja en calle Lerma, 400 m2, 4,50 al m2. Informes San Pablo, 17, 3.º izquierda.

Fincas

CONSTRUCCIONES Sánchez, vende pisos y lonjas comerciales, en diversas zonas. Informes, Avenida Cid, 19, Bajo.
VENDE lonja en calle Lerma, 400 m2, 4,50 al m2. Informes San Pablo, 17, 3.º izquierda.

Fincas

CONSTRUCCIONES Sánchez, vende pisos y lonjas comerciales, en diversas zonas. Informes, Avenida Cid, 19, Bajo.
VENDE lonja en calle Lerma, 400 m2, 4,50 al m2. Informes San Pablo, 17, 3.º izquierda.

GUIA DEL RADIOYENTE

RADIO POPULAR
O. M.: 1.502 Kcs./s. F. M.: 95,4 Mcs./s.
SELECCION DE ADICIONES
RELIGIOSAS.-8,00: Amanecer con Dios, 12,01: Aún es posible la esperanza, 13,55: Iglesia posconciiliar, 20,30: Santo Rosario en familia.

CONCURSO.- 10,40: Suerte, vista y... ¡Orbes! 11,30: Fortuna Checoa.
CIENCIA-FICCION.- 19,15: En la zona del futuro.
DRAMATICOS.- 18,30: "Sin barreras", capítulo 12.
MISCELANEAS.- 9,00: La alegría de vivir, 17,00: La Radio en casa.

CONCIERTO.- 18,00: Música universal (Paganini). ZARZUELA.-20,00: "Los sobrinos del Capitán Grant".
Música española.-9,05: Vivir a la española, 10,05: Sonatina, 10,15: Mosaico español, 22,20: Con sabor español.
MUSICA HISPANOAMERICANA.-9,20: Vivir y cantar en Hispanoamérica, 12,15: Ronda de la América Española.

LA CAJA POSTAL DE AHORROS OFRECE:

MAXIMA FACILIDAD OPERATORIA
para ingresar y retirar fondos, con una misma cartilla, en más de 13.000 oficinas de Correos, extendidas por España.
UN CUADRO COMPLETO DE CREDITOS
de señalado sentido social y modalidades ajustadas a cada necesidad.

COMPRA, VENTA Y DEPOSITO DE VALORES
con todo género de información sobre las operaciones de interés para los clientes.
PREMIOS DE ESTIMULO AL AHORRO
en beneficio de los titulares, por un importe de 8 millones de pesetas en dos sorteos anuales.

UNA IMPORTANTE OBRA BENEFICO SOCIAL
que contribuye a la solidaridad entre los españoles.
CONFIE SUS OPERACIONES A LA GARANTIA DEL ESTADO.
POCO A POCO

INFORMACION EN CUALQUIER OFICINA DE CORREOS. OFICINA CENTRAL: P. CALVO SOTELLO, 9 - MADRID-4.

LABOLSA

MADRID
(Información facilitada por el Banco de Santander).
Sesión de Bolsa en tono irregular, contrastando las diversas tendencias registradas, incluso dentro de los valores de un mismo sector.

CORROS
BANCARIO.- Extraordinaria demanda para Banco de Santander y también demanda para Banco de Valencia, Central, Banesto, Hispano y Zaragozano. Papel en Exterior, Popular y equilibrio en Ibérico, López Quesada, Mercantil, Fomento y Bankuntia.
ELECTRICO.- Demanda para Sevillana, Madrileña y Fecsa P., así como Vieago, papel en Cantábrico, Hidrola, Fensa y equilibrio en Leonesa, Nansa, Reunidas y Fecsa grandes.

BILBAO
BANCOS.- Vizcaya, 1.000 y Bilbao, 1.000.
BANCA BOLSA CAMBIO CAJA DE AHORROS Español. 12. - BURGOS

Diario de Burgos

AL PENSAR LA PROPAGANDA DE SU NEGOCIO, RECAPACITE
La palabra hablada muere rápidamente...
La imagen es tu luz...
Lo impreso permanece.

Conviene a sus intereses anunciarse en la Prensa diaria. Siempre resolveré hacerlo en

NECESITAMOS

unos 20.000 metros cuadrados de terreno en Burgos para institución dedicada a la enseñanza. Preferible zona Camonal o carretera Logroño. Escribir indicando emplazamiento y precio al número 515, PUBLICIDAD ARBEX, San Prudente, VITORIA.



# DEPORTES

## Muchos acertantes esta semana en las quinielas

Con pleno aparecieron 59 boletos y cada uno percibirá 492.724 pesetas

Madrid (Aifil). — Resultado provisional del escrutinio de las Apuestas Mutuas Deportivas Beneficidas correspondiente a la treceava jornada, del día 8 de Diciembre de 1968.

Recaudación: 158.567.575 pesetas.  
55 por 100 de premios: pesetas 87.212.166.  
Reparto de premios: 29.070.722 pesetas, a repartir entre 59 de 14 acertados, a 492.724 pesetas.  
La misma cantidad anterior a repartir entre 1.289 de 13 acertados, a 22.908 pesetas.  
La misma cantidad anterior a repartir entre 16.797 de 12 acertados, a 1.731 pesetas.

## La producción de motocicletas "HONDA" alcanzó la cifra "record" mundial de 10 millones de unidades

En España serán fabricados próximamente los ciclomotores de esta fabulosa marca japonesa por «LAMBRETTA»

Tokio, 9. — Exactamente a las diez de la mañana del 6 de Enero del año en curso, se añadió una brillante página a la historia de «Honda», al alcanzar su producción de motocicletas, los 10 millones de unidades.  
Sin duda alguna, «Honda» es la primera marca en la historia que ha llegado a producir 10 millones de motocicletas.  
El presidente de la compañía, Soichiro Honda, llevando su clásico uniforme blanco de trabajo y su gorrija blanquiverde, salió cabalgando personalmente de la línea de montaje, sobre la unidad «10 millones», en el curso de una ceremonia breve pero llena de color, en medio de las estruendosas ovaciones de sus operarios.  
Este hecho sin precedentes lo ha conseguido «Honda», en el corto espacio de 19 años, toda vez que su primera motocicleta fue fabricada en Diciembre de

1948, justamente tres meses después de la fundación de la compañía.  
Hasta finales de 1967, «Honda» ha exportado 2.723.068 motocicletas a 135 países, habiéndose realizado la primera operación de este tipo, el año 1956.  
Las siguientes cifras muestran el rápido incremento de la producción de motocicletas «Honda»: 80.966 unidades, en el período 1948-1954; 41.666 en 1955; 60.836 en 1956; 82.223 en 1957; 134.169 en 1958; 317.517 en 1959; 759.525 en 1960; 873.925 en 1961; 1.035.187 en 1962; 1.287.020 en 1963; 1.352.209 en 1964, y 2.894.473 durante los años 1965 y 1966.  
El mercado español espera con verdadero interés, la próxima presentación de los ciclomotores «Honda», que como se ha anunciado anteriormente, serán fabricados por la empresa «Lambretta Locomociones, S. A.», de Eibar.

## Probable: uno o dos cambios en la alineación del Burgos para el próximo domingo

Alcorta y Angelín regresaron "tocados" de Murcia, pero se cuenta con ellos

En nuestro habitual contacto con la secretaría del Burgos para recabar noticias, topamos ayer con Víctor Pestafia. Nos habló del entrenamiento realizado por la mañana en El Plantío, y hubo que hablar del partido disputado el domingo último en Murcia.  
—Me interesa aclarar lo ocurrido con Iturricha. Le sometí a varias y detenidas pruebas, para cerciorarnos los dos plenamente de que estaba en condiciones de salir a jugar. A todas respondió satisfactoriamente. No obstante, teniendo en cuenta que el terreno de juego estaba blando, le dije que diera unas carreras y saltos por él, para acabar de comprobar su estado. Fue entonces, en el propio campo, cuando notó una ligerísima molestia, que me comunicó, por lo que determiné su retirada, justamente cuando el equipo arbitral salía al terreno de juego. Ese fue el motivo de que no jugara Iturricha. Por lo demás, aunque Zamanillo estaba al tanto, por si acaso y se prolongó un piquito la entrega de banderín y el comienzo del encuentro, transcurrieron precisamente esos tres primeros minutos que sirvieron al Murcia para marcar su primer gol, antes de que entrase en el campo a completar el equipo.  
—¿Alguna novedad?  
—Alcorta y Angelín han regresado algo "tocados" —más el primero—, pero

creo que estarán completamente recuperados para el domingo. Hoy realizaremos entrenamiento normal y mañana...  
—¿... El partido de los jueves?  
—Me gustaría jugarle fuera, con equipos de provincias cercanas. De esta forma, los jugadores pondrían más interés y los entrenadores podríamos hacer mejores deducciones del estado de cada uno de ellos. Jugando siempre entre sí los de casa, como hacemos ahora, cada uno se sabe las "martingalas" de los demás y esto no nos favorece nada, a ninguno.  
—¿Conocéis ya la sanción impuesta a José Luis?  
—Todavía no. Sin embargo, es probable que el próximo domingo se produzcan uno o dos cambios en la alineación.  
—Entendemos —y tememos— que el uno quede impuesto por la sanción de José Luis. Ignoramos cuál pueda ser el otro, si se produce.  
—Se comenta la posibilidad de un fichaje...  
—Habládmelas... a no ser que lo lleven personal y secretamente los directivos. Ya sabes cómo anda el Club y, por otro lado, la plantilla que tenemos. Creo que no habrá nada de cierto en ese comentario.  
—También nosotros lo creamos así, puesto que entendemos que por muy duchos que sean los directivos, acostumbran a contar con el asesoramiento de los entrenadores. Y Pestafia es uno de ellos.

NUESTROS TELEFONOS:  
Redacción: 20 12 80  
Administración: 20 71 48

VICTOR MANUEL

## PRIMERA REGIONAL

# El colista obtuvo su primera victoria

gran parte del encuentro con diez jugadores por lesión de Cezezo. Marcaron los tantos del Capiscol, Félix y Cortés, mientras que los del Águila fueron obra de Pedro y Correcher. El encuentro tuvo jugadas de calidad, especialmente por parte del C. D. Capiscol y fue jugado con corrección.  
Dirigió el encuentro el señor Zubillaga.  
Alineaciones:  
S. D. El Águila. — Guerra; Serna, Pablo, Garrote; Manso, Cándido; Cezezo, Pérez, Nicasio, Pedro y Correcher.  
C. D. Capiscol. — Aranda; De Román, García II, De la Peña I; García III, Teodoro; De la Peña II, García I, Félix, Ovidio y Cortés.

do numerosas tuvo a lo largo de esta fase. En la continuación del dominio correspondió al conjunto lermiense, que adoleció de poca profundidad, por lo que los únicos peligros para el portal del Alfareros vinieron como consecuencia de tiros indirectos, uno de los cuales rebotó en el larguero.  
Destacaron por los locales, Ocina, Rufino, Panet y Suárez. En el Alfareros los mejores fueron, Serafín, Franco y Cano.  
Dirigió el encuentro el colegiado Sr. Sáinz, bien, en líneas generales.  
Alineaciones:  
C. D. Lermiense, E. y D. — Vi-

ga; Rufino, Ocina, González; Revuelta, Panete; Bombín, Sendino, Barriocanal, Suárez y Adrián.  
C. D. Alfareros. — Arribas; Enrique, Serafín, Franco; Luis, Pedrín; Riocerezo, Cano, Carlos, Dolz y Pozo.  
ACUERDOS DEL COMITE DE COMPETICION  
El Comité de Competición en su reunión de ayer, tomó los siguientes acuerdos:  
Suspender por doce partidos oficiales al jugador del At. Burgales, Francisco Olivares Ramírez, por agresión al árbitro (artículo 100, pat. h).  
Dar por presentado un escrito del C. At. Burgales sobre alineación indebida de jugadores en el encuentro At. Burgales J. Burgales, por parte de este último Club.  
Sin duda la sorpresa de la jornada ha corrido a cargo del J. Burgales, que ha obtenido su primera victoria a costa del Atlético Burgales, situado también en los lugares bajos de la tabla, a pesar de lo cual la diferencia entre ambos conjuntos es notoria. Los restantes resultados pueden considerarse normales, aunque cabía esperar algo más del Deportivo Juventud y C. D. Alfareros.

Con empate a cero terminó el encuentro entre los dos ex-terceras burgaleses que a pesar de la falta de goles brindaron un encuentro entretenido y con fases de buen juego. Las defensas mandaron sobre los ataques en última instancia las guardametas, que tuvieron una lucida actuación especialmente el sanjuanista Serna, evitaron que el marcador tuviera que entrar en funciones. Al San Juan se le vio con un aire nuevo, más combativo y con mucho entusiasmo. No pudo contar con varios de sus titulares y por eso su empate ante el líder es mucho más valioso.  
Dirigió el encuentro el colegiado Sr. Santamaría, cuyo error principal fue no señalar un claro penalty en el área sanjuanista.  
Alineaciones:  
D. Juventud. — Benjamín; Felipe, Ruiz, Zabala; Sito, Ruiz Blanco; Sarabia, Yunqueira, Paredes, De la Torre y Martínez.  
C. D. San Juan. — Serna; Amos, Surga, Vicente; José, Juste; Petete, Valle, Duarte, Santi y Martínez.  
EL CAPISCOL SE DEJO ARREBATAR UN PUNTO  
Después de llevar ventaja en el marcador de dos goles, el C. D. Capiscol, perdió un punto, ante el tesón y entusiasmo de la S. D. El Águila, que jugó

## Lea DIARIO DE BURGOS

### EMPAPELADOR

SE NECESITA para cubrir plantilla. Servicio militar cumplido. Abstenerse no profesionales. «DELIX». Moneda núm. 19.

### Legrá y Carrasco en el «ranking» mundial de boxeo

Manila (Aifil). —Solamente dos boxeadores españoles figuran en el «ranking» del mes de Noviembre que hoy ha hecho público el Consejo Mundial de Boxeo, reunido en esta capital. Son: el campeón mundial de los pesos pluma, José Legrá, reconocido como tal campeón por el WBC, y el campeón de Europa del peso ligero, Pedro Carrasco. Sin embargo, éste último figura en segundo lugar en el «ranking» de su categoría, de la que el Consejo reconoce como campeón al dominicano Carlos Tea Cruz, otorgando el primer lugar al panameño Ismael Laguna, y el segundo lugar al púgil español.

### SUPERIORIDAD ARANDINA

De nuevo ha quedado patente la superioridad y valía de la Gimnástica Arandina, que el domingo venció sin muchos apuros al Marvi, por 5-2. Empezó jugando bien el conjunto local que marcó pronto por medio de Tino, pero los ribereños poco a poco se hicieron dueños de la situación, evidenciando mejor forma física y situación sobre el campo. Obtuvieron sus dos primeros tantos por medio de Eusebio, finalizando la primera parte con ventaja arandina de 2-1. En la continuación empató el Marvi por medio de Galaz y después llegaron los tres tantos arandinos por medio de Alcalde, Juanín de penalty y Miranda II. Los mejores en el bando

# Firestone

el neumático campeón del mundo

Victorias en Monza, Spa, Tasmania, Le Mans...

Y sobre todo, los resonantes triunfos en los Grandes Premios de África del Sur, España, Mónaco, Francia, Gran Bretaña y Méjico, que han dado a Firestone el Campeonato Mundial de Fórmula I —la fórmula "reina" del deporte del automóvil—, con doble número de victorias que cualquier marca de neumáticos.

1968 ha sido otra brillante temporada de Firestone. Pero no sólo deportivamente. Además de buenos pilotos, Hill, Surtees,

Amon, Ickx y Siffert, han sido también, los que, en medio de la competición, han aportado su experiencia profesional para desarrollar el neumático Firestone que Ud. utilizará mañana en su coche.

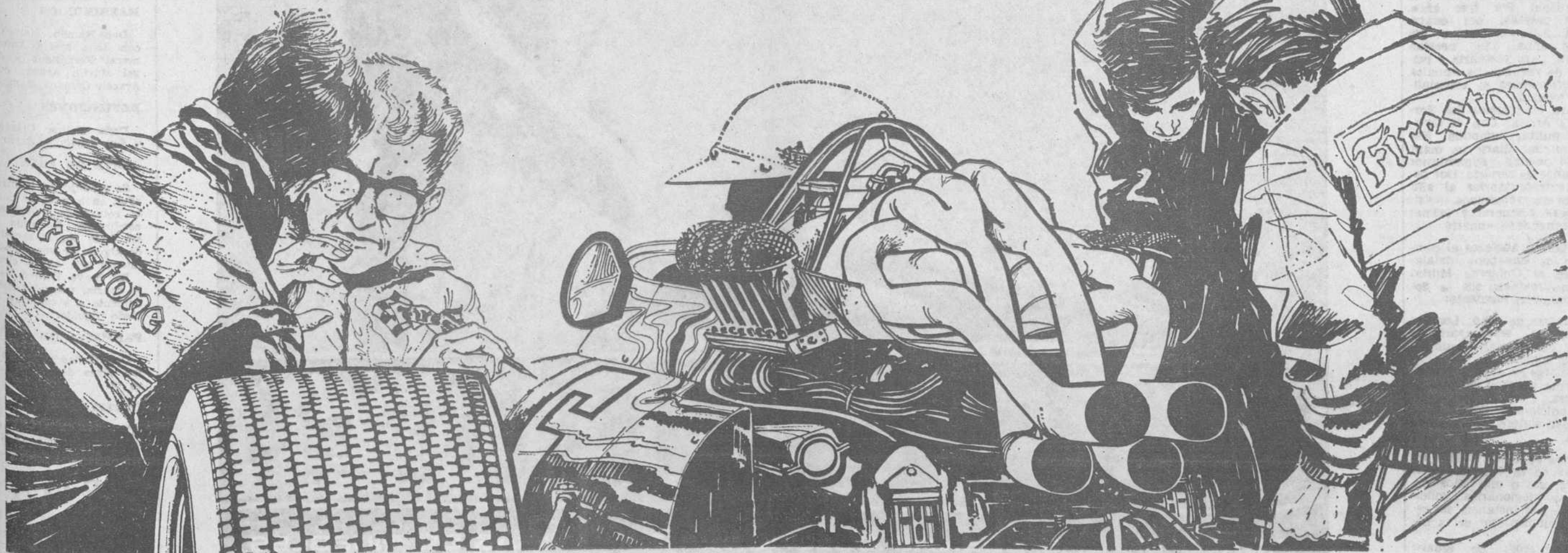
Comprobando nuevos compuestos de goma, el agarre en diversas condiciones de piso, la estabilidad a velocidades escalofriantes... En fin, en los más rigurosos ensayos que exige la compleja técnica de fabricación y que Firestone incorpora a sus neumáticos de serie. Neumáticos que tienen

## Firestone LA SERIE MAS COMPLETA PARA TURISMOS

RADIALES	CONVENCIONALES	ESPECIALES
		
F-100 para coches de serie	SPORT-200 para alta velocidad	F-7 SUPREME rodamiento de seguridad WINTER TRACTION para Invierno TOWN & COUNTRY para todo terreno

● EN TIPOS DE PRODUCCION NORMAL Y SIN CAMARA ●

¡casta de carreras!





# Miranda

## ¿POR QUE MUERE LA PESCA EN EL RIO EBRO?

No es la primera vez que ocurre lo que está pasando estos días en el Río Ebro a su paso por Miranda. Las aguas negras, por fuerza tienen que contener alguna sustancia nociva, porque una vez más, los peces quedan flotando, muertos o semimortuos sobre las aguas, o quedando inermes en las orillas. ¿De dónde proceden estas sustancias, estos productos o lo que sean, que tanto daña la riqueza piscícola del río? Nosotros al menos, no sabemos nada, pero creemos que no es difícil averiguarlo.

Aparte del daño que producen estas materias vertidas en el río, tememos que pueden existir personas desatentas —que nos consta las hay— que aprovechando estas circunstancias recogen del río la pesca y la venden. Tampoco sabemos si este pescado es o no nocivo para la salud, pero si que es para tomar medidas precautorias en evitación de posibles males.

### CAZA

Mañana jueves en Rojas, cerca de Poza de la Sal tendrá lugar la competición provincial de caza, que clasificará al representante de la provincia que participará en la fase siguiente del Campeonato Nacional de Caza. Según parece competirán las representantes de Burgos, Aranda y Miranda, que son las tres poblaciones que cuentan con sociedades de Caza, dentro de la provincia.

A esta fase previa, o provincial, acuden un cazador por cada sociedad y otro en calidad de delegado, que hará las veces de juez cerca del representante de otra sociedad.

Por la Sociedad de Caza y Pesca de Miranda, parece ser que el cazador que la representará será Manolo Martínez "Lolo", que también se ha distinguido todos los años, como experto pescador.

### FUTBOL

De extraordinario podemos considerar el resultado obtenido por el Mirandés en Alfaro. Dijimos que nada nos extrañaría que el once rojillo perdiera en la ciudad riojana, porque no se nos ocultaban las dificultades que siempre ha tenido La Florida para el Mirandés. Pero he aquí, que nuestros muchachos no solamente empataron, si no que

fueron siempre por delante en el marcador, que lucharon de principio a fin, sobre un tremendo barrizal y que lógicamente debieron haber ganado el partido, porque hay que tener en cuenta que los dos goles marcados por el Alfaro lo fueron de forma un poco imprevisible, o sea, a causa del barro ante las porterías. En cambio los tantos del Mirandés fueron conseguidos en jugadas con marchamo de gol. Tanto los dos que se contabilizaron como el que no subió al marcador, obra de Abehuco. Es decir, que el empate es altamente meritório y de momento, nos hace olvidar a todos resultados anteriores, mejor dicho, actuaciones, porque el anterior domingo, a pesar de golear al Falcesino el público salió defraudado de la labor del equipo.

Esperemos que esta feliz actuación del domingo la repita y la mejoren ante la Calzada en Santo Domingo. Par-

tido que de ganarse daría al Mirandés grandes posibilidades para acercarse a los dos equipos de cabeza, que por otra parte, ya no conservan esa línea de regularidad que demostraron hasta hace un par de partidos.

En cuanto a la situación de la plantilla del Mirandés, es la siguiente: Cuñado ha comenzado los entrenamientos después de estar en tratamiento de su lesión. Núñez, sin reponerse de la lesión sufrida en Haro. Gerica lesionado en un tobillo y Pagalday sin reponerse aún de la lesión sufrida frente al Iruña. Pérez Navares también está lesionado en un pie, mientras que Roa y Molinuevo están cumpliendo el Servicio Militar. O sea, siete bajas de un total de veintinueve jugadores, que supone exactamente la tercera parte de los efectivos mirandeses.

### MUSICALES

Con mediano éxito se ce-

lebró el pasado sábado en la Sala de Fiestas Orsco el I Festival Músico-Vocal de "Nuevos Valores". Hubo pequeños fallos, lógicos puesto que era la primera jornada, que esperamos sean rectificadas en las próximas sesiones.

El próximo sábado día 14 a las ocho de la noche en el mismo salón, tendrá lugar la segunda eliminatoria con arreglo al siguiente programa: Primera parte: Gran Baile, con las extraordinarias orquestas, "Los Vientos" y "Molino Rojo", con la pianista Marilé.

Segunda parte: Eliminatória del Festival "Nuevos Valores" con la actuación de Francisco Medina, José María Sáez y Yulian.

Estas figuras actuarán con la "Orquesta Molino Rojo". Presentación del Dúo de Guitarras y Voces formado por Miguel Ángel Valle y Antonio Virumbrales.

Seguidamente actuación del solista de guitarra, el niño de once años Emilio Gómez Acevedo.

Fin de Fiesta, por las citadas orquestas, con sus vocalistas.

Habrà un hermoso trofeo para el concursante que merezca más simpatías por parte del público.

# Aranda

## CARIÑOSA ACOGIDA AL "APARTADO DE LA CARIDAD"

La semana pasada publicamos un artículo de los cursillistas de Acción Católica, creando el "Apartado de la Caridad" y haciendo un llamamiento a la población cristiana para ayudar a los necesitados, pudiéramos decir que al igual que se viene haciendo en el programa "Club Mediodía" que T. V. E. sostiene todos los domingos en su emisión de las dos de la tarde.

La finalidad de esta emisión, como la del "Apartado de la Caridad" de nuestra población, no es otra que la de ayudar al necesitado bien por su enfermedad o por su patente necesidad, mediante la aportación de una ayuda conveniente que lleve a su ánimo el espíritu caritativo de los demás, más pudientes o que sientan ese espíritu de caridad procedente de la ayuda al prójimo por el medio que sea.

Ha bastado el artículo a que hacemos referencia, para que se hayan recogido los frutos de la creación del "Apartado de la Caridad" que puede ser que muchas personas esperaban y que no practicaban la auténtica caridad cristiana por no existir un organismo o una entidad que controlase las verdaderas necesidades.

Fruto de ello ha sido la nota

que se publica en la "Hoja Parroquial" y que transcrita, dice lo siguiente:

"APARTADO DE LA CARIDAD CRISTO TE NECESITA  
"Cuanto hicieris por uno de

éstos, a mí me lo hacéis"  
La petición de un televisor, que se solicitaba en la hoja de la pasada semana, para un enfermo con más de once años en satisfactoriamente.  
Una señora arandina se ha ofrecido para adquirir el aparato. Que Dios se lo pague.  
Los cursillistas del grupo de Caridad.

## FABRICA DE CERCOS METALICOS

necesita persona con experiencia como encargado de taller. Dirigirse a esta Administración.

## ATENCION

SE VENDEN TRACTORES SEMI-NEUVOS DE VARIAS MARCAS. GRANDES FACILIDADES DE PAGO.

CASA GUTIERREZ  
Plaza de Primo de Rivera, número 20  
ARANDA DE DUERO

## SE PRECISA

VENDEDOR DE MAQUINARIA AGRICOLA. SUELDO A CONVENIR Y COMISIONES

CASA GUTIERREZ  
Plaza de Primo de Rivera, número 20  
ARANDA DE DUERO

## SE VENDE SALA DE JUEGO

NEGOCIO Y LOCAL. BUENA SITUACION

RAZON:  
BAR CAPRI. TELEFONO 31-00-73. MIRANDA DE EBRO

# Conozca el nuevo colchón FLEX D-70

## Otro producto FLEX de categoría internacional

FLEX D-70 pone al alcance de todos los hogares un colchón, cómodamente perfecto, que elimina su cansancio con su suave elasticidad.

HOMOLOGAR ES DAR FE.

Y el nuevo FLEX D-70 lleva una etiqueta de homologación para que usted vea y esté seguro de lo que compra. Un colchón de muelles sin nudos. Un colchón con lana, algodón y amortiguador de fibra. Un colchón con doble cosido. Un colchón con acolchado "Quilting".



Señora... una nueva creación FLEX para su hogar



PIDALO EN LAS BUENAS COLCHONERIAS Y CASAS DE MUEBLES

### PISOS PRECIO COSTE

Ofrecemos varios modelos. Cubiertos por personal empresa mismas condiciones. 4 habitaciones, baño, cocina. Exentos contribución.

Informes: BAUWER, S. A. Apartado 842. Teléfono 202467. Expte. BU-II-4/67.

## ¡Españoles y extranjeros la Legión os espera!

Para los Tercios Saharianos: Con el servicio militar cumplido, haber mínimo diario en mano de 60 pesetas aumentando por años de servicio. Dos pagas extraordinarias, al año del sueldo y premios de permanencia. Elevados pluses por destacamento y nomadeo, primas de enganche: Por tres años, 2.000 pesetas; por cuatro años, 3.000 pesetas y por cinco años, 3.500 pesetas. Masita para vestuario y primas de reenganche anuales. Gratificaciones de especialidades técnicas.

Para los Tercios del Norte de África: Con el servicio militar cumplido: Haber mínimo diario en mano de 30 pesetas, aumentando por años de servicio. Dos pagas extraordinarias al año. Prima de reenganche, masita para vestuario y primas de reenganche anuales.

Acudid a alistaros al Sanderio de Enganche instalado en el Gobierno Militar de la provincia con la documentación siguiente:

Mayores de edad: Los que manifieste, ser mayores de edad, no precisan documentación alguna.

Menores de edad: Consentimiento paterno, materno o tutores.

Condiciones: Edad 18 a 55. Ser soltero o viudo sin hijos.

Tropa en filas: Pueden ingresar en la Legión por 18 meses, dos o más años con haberes legionarios solicitándolo por instancia del general subinspector de la Legión.

Extranjeros: En iguales condiciones se admiten de todas las nacionalidades.

Advertencias.—Se comprobará la certeza de la necesidad alegada, antes de autorizar que la petición se publique. Si usted no puede cubrir una petición completa y quiere ayudar a nuestros hermanos pobres, cualquier donativo, por insignificante que sea, contribuirá a aliviar tantas necesidades".

LA NUEVA CALLE DE SIMON DE COLONIA

Es paradójico que en nuestra población existan algunas calles con denominaciones un tanto llamativas, mientras que su ubicación por circunstancias especiales que no vamos a considerar, no responde a la denominación que ostentan.

Así nos encontramos con la calle de Barcelona, situada en el barrio viejo de San Juan, estrecha, sucia, sin pavimentar y con edificaciones pobrísimas por excelencia. Con seguridad que si los barceloneses se enterasen de que en Aranda existe una calle que se llama de Barcelona con esas características, no se sentirían satisfechos.

Existe otra de forma irregular, muy próxima a la carretera general, con sólo dos o tres números y éstos correspondientes a casas viejas que se denomina calle de Granada, suponiendo que por parte de los granadinos sucedería cosa igual que con las catalanes.

Ahora nos encontramos con otra calle en la que existe un solo grupo de nueva construcción, elegante, moderno y algún lateral de otras edificaciones calle recta, no muy ancha, que se encuentra en un estado deplorable, constituyendo un auténtico charco, en el que alguna vecina, a las doce del día, deposita el contenido de su cubo de la basura que en parte sirve para disminuir el encharcamiento, al mismo tiempo que favorece el barrizal, a la que se ha bautizado con el pomposo nombre de "Simón de Colonia".

Se trata de una calle que no sabemos si es pública o particular, pero que, en momento, y hasta tanto se pavimente y se urbanice, al llega este caso, ofrece un aspecto indigno del nombre a que responde, estando ubicada en el barrio de "Alleduero" muy próxima a la de Santo Domingo, en donde nace, finalizando en el antiguo cauce de La Nava.

Estos contrastes de nuestras calles, francamente no dicen nada en favor de nuestra población y en estos casos no existen más que dos opciones: o se suprimen los nombres con los que figuran o se las pone en condiciones para que su estado responda a la denominación con la que figuran y hasta que esto suceda, para Aranda es una verdadera vergüenza su designación, pues más bien convendría que permaneciesen en el olvido, así al menos, se les haría un gran favor.

### NACIMIENTOS

María Teresa Bañeros Leal, José Miguel Palomino Peñalba, María Elena Pomar Cabornero, Ramón Pascual Aparicio, Esperanza Peñacoba Pílllos, Francisco Javier Peñacoba Agüera y Sonia Lumberras Sobrino.

### MATRIMONIOS

Don Ramón Martos Ruiz con doña María Antonia Romeral Fernández y don Angel Martín Arauzo con doña Araceli Cámara Ramos.

### DEFUNCIONES

Doña Felipa Criado Rivas y don Enrique Lázaro Lázaro.

### CORTE DE AGUA

Se produjo, en la mañana de ayer, en la calle de San Ginés, la rotura de una tubería de conducción de agua potable, sin duda por el excesivo peso de alguno de esos enormes camiones que ahora circulan.

En breve tiempo se reparó la avería, reanudándose seguidamente el suministro del preciado líquido.

### FARMACIA DE GUARDIA

Don Heliodoro Miranda Castro, plaza del Caudillo, número 18.

### CARTELERIA

Teatro Principal.—La muerte llama otra vez (3 R.)

## ROA

COOPERATIVA VINICOLA (ALMACENISTA) suministra en estas fiestas al cliente con el ajejo de nuestra Cooperativa



# DEPORTES

## HOY, ESPAÑA-BELGICA, EN FUTBOL

Toba ha facilitado la alineación, que registra la baja de Marcial y la presencia de Amancio. La única duda estriba entre Tonono y Gallego (según llueva o no). Ayer por la tarde llegó (muy animado) el equipo belga

Madrid (Logos).—Después del cortísimo entrenamiento de los seleccionados españoles esta mañana por última vez en el terreno de la ciudad deportiva del Real Madrid, se han esclarecido las dudas, por lo menos hasta hoy, del seleccionador nacional doctor Toba, que realmente ha trabajado mucho entre las dificultades que ha tenido por lesiones y otras causas, para formar el equipo que mañana se enfrentará a Bélgica en la fase previa de la Copa del Mundo de 1970, en Méjico.

El entrenamiento como antecede fue de poco más de 20 minutos, para comprobar algunos extremos y resolver algunas dudas. Su especial atención se fijó en Amancio que ya repusió totalmente y sin acusar la antigua lesión, bombardeado por orden del doctor Toba la puerca de Sadurn. En el entrenamiento se registró una baja: la de Marcial que acusó una lesión en el pùbis y fue retirado del terreno y dado de baja en el equipo, por lo que el doctor Toba hizo entrar en lista a Grosso como delantero retrasado, misión que cumple en el Madrid generalmente.

Así pues, aunque oficialmente no se ha facilitado la alineación definitiva del equipo, el seleccionador nacional ha decidido que sea la siguiente salvo imponderables de última hora:

Sadurn; Torres, Tonono (si no llueve mañana), o Gallego—Eladio—Zabalza; Pirri, Germán, Grosso; Claramunt, Amancio y Gárate. O sea, tres hombres en punta que pueden reforzarse en momentos propicios por Pirri y Grosso, y Zabalza en apoyo de los medios. Como se admite la sustitución de dos jugadores, uno de ellos el portero, podría ser que Marcial, si está mejorado, sustituyera en el segundo tiempo a Grosso, pero no está aún todo determinado, ya que si Grosso retrasado responde como siempre, no habrá más cambios en el partido, a no ser por lesiones.

El doctor Toba ha insistido hoy que el equipo no jugará en plan defensivo, sino al ataque, para decidir en Madrid la eliminatoria con Bélgica. Tiene hombres para desdoblarse bien desde los medios y Pirri, Grosso y Germán serán unos delanteros más en el ataque, bien apoyados desde atrás por Zabalza.

Los jugadores, con el seleccionador nacional, regresaron al hotel donde se alojan y esta tarde fueron al cine.

Al mediodía llegó a Madrid, en avión, procedente de Lisboa, el árbitro del encuentro, colegiado portugués, Salvador García, acompañado de los jueces de línea de dicho país.

Por la tarde, a las cuatro y media, procedente de Bruselas, llegó a Barajas el equipo belga que inmediatamente se dirigió a El Escorial, donde se alojó. Forman la expedición treinta y seis personas, de



Madrid. — En la Ciudad Deportiva del Real Madrid, han continuado los entrenamientos de la selección nacional que hoy se enfrentará a la de Bélgica en el Estadio Bernabéu. En la foto, un grupo de jugadores con varios balones salen a la «cancha» para iniciar los entrenamientos (Foto CIFRA)

El seleccionador - entrenador belga, Goethal, manifestó inmediatamente después de pisar tierra española que el equipo belga venía muy animado y dispuesto a hacer lo posible por conseguir el triunfo y que para ello traía a los quince mejores hombres útiles que actualmente cuenta Bélgica.

—¿Ha tenido problemas para seleccionar sus jugadores?

—Bastantes. Faltan siete hombres considerados como titulares en la selección. Pero los que les sustituyen son tan buenos como ellos y no pueden ser llamados «reservas».

—¿Qué le parece Amancio?

—Un gran jugador. Pero un solo jugador no hace nada sin el apoyo del resto de sus compañeros.

—¿Qué táctica cree que empleará España mañana por la noche?

—Es lógico pensar que España se empleará más a la ofensiva en el Bernabéu que en Belgrado contra Yugoslavia.

—¿Y Bélgica?

—Trataremos de hacer un buen encuentro y, desde luego, siempre salimos al campo a ganar.

—¿Cuántos delanteros pondrá en el puesto teórico del ataque?

—La marcha de los encuentros aconsejan. Ahora, la verdad, no tengo idea alguna sobre el particular. Lo ideal es tener muchos hombres detrás y muchos hombres delante, según aconsejen las circunstancias.

Para el meta internacional, Trappniers, el equipo que desplaza Bélgica puede que no sea

de una avería técnica del avión en que viajaban, han llegado al aeropuerto de Barajas los componentes de la selección belga de fútbol, que mañana, miércoles, se enfrentará al equipo nacional español en partido correspondiente a la fase previa del campeonato mundial de Méjico.

**PASTILLAS KOKI**

TOS-ANGINAS  
CONSULTE SU MEDICO

**Arboles frutales  
Forestales y de adorno  
Vides americanas  
Plantas de flores**

Antes de hacer sus nuevas plantaciones, solicite sin compromiso alguno lista de precios para la actual temporada a

**Viveros GASPAR**

Apartado 8  
CALATAYUD (Zaragoza)

el de mayor potencia, pero si el más trabajador.

Los quince jugadores desplazados, acompañados de los técnicos de la selección, marcharon seguidamente a San Lorenzo de El Escorial, donde esperarán la hora señalada para el partido de mañana, ya que, contrariamente a lo que se creyó en principio, no realizarán entrenamiento alguno esta noche en el Bernabéu.

Goethal ha explicado que, de no surgir complicaciones de última hora, el equipo que jugará mañana será el siguiente:

Trappniers; Jeck, Hanon, Dewalque; Thissen Van Moer; Dockx, Smeling, Devrint, Polleunis, Verheyen.

### Sepelio de los restos de D. Julio Egusquiza

Bilbao (Alfil).— A primera hora de esta tarde se han efectuado las exequias de «corpore insepulto» y el entierro de don Julio Egusquiza, presidente que fue del Atlético de Bilbao y que falleció el pasado domingo, como consecuencia de un accidente automovilístico ocurrido en las cercanías de la localidad guipuzcoana de Deva.

Los funerales se han celebrado en el templo parroquial de San Ignacio, en Neguri, que resultó insuficiente para albergar a los fieles.

En la presidencia familiar se hallaban los hijos del finado, don Rafael, don Julio y don Juan Carlos, hijos políticos y otros parientes, que recibieron los testimonios de condolencia.

A las honras fúnebres han asistido el secretario general de la Delegación nacional de Educación, Física y Deportes, señor Castejón, el presidente de la Federación Española de Fútbol, señor Costa; el alcalde de Bilbao, señor Ibarra; la Junta directiva del Atlético, en pleno; representaciones del Real Madrid y del Atlético madrileño; Real Sociedad, de San Sebastián; Barcelona, así como de otros clubs de Vizcaya y de España.

También asistieron representaciones de las Bolsas de Madrid, Barcelona y Bilbao, de la que el señor Egusquiza era síndico.

Ofició el solemne funeral el Padre Arbeo, quien pronunció, asimismo, la oración fúnebre.

Los jugadores del primer club del Atlético de Bilbao sacaron a hombros el féretro.

### PANORAMA DEPORTIVO

## España debe ganar a Bélgica para calificarse en el campeonato mundial de fútbol

Un empate sería grave porque daría a los belgas nueve puntos probables. España organizará el campeonato de 1982

Por Acisclo KARAG

Hoy jugará España su segundo partido internacional correspondiente a la eliminatoria previa del campeonato mundial, cuya fase final se jugará en Méjico en el año 1970, del 24 de Mayo al 14 de Junio.

España figura en el sexto grupo de la zona europea, en unión de Yugoslavia, Bélgica y Finlandia.

El fútbol finlandés vale muy poco, así es que su papel es de mero acompañante.

De los tres países restantes, España jugó ya contra Bélgica, cuyos partidos se resumen en la siguiente tabla:

	J	G	E	P	F	C	P
España	9	3	3	3	17	12	9
Bélgica	9	3	3	3	12	17	9

Es decir, con las mismas victorias, los mismos empates y las mismas derrotas. Por el tanto, España es superior en su índice de actuación en la proporción del 241 contra 170.

Con relación a Yugoslavia, las cifras son las siguientes:

	J	G	E	P	F	C	P
España	3	1	2	0	3	2	4
Yugoslavia	3	0	2	1	2	3	2

Es decir, que España es superior a Yugoslavia en su índice de «performance» en 283 contra 151.

Comparados yugoslavos y belgas, es superior el margen yugoslavo, razón por la cual hemos clasificado el VI Grupo así:

1. España; 2. Yugoslavia; 3. Bélgica y 4. Finlandia.

Sin embargo...

Bélgica ha dado la gran sorpresa batiendo a Yugoslavia, por 3-0, en su primer partido. Resultado sorpresa, pero explicable, porque los belgas actuaron con diez jugadores y los yugoslavos con nueve.

La clasificación actual del grupo es la siguiente:

	J	G	E	P	F	C	P
Bélgica	3	3	0	0	11	2	6
Yugoslavia	3	1	1	1	9	4	3
España	1	0	1	0	0	0	1
Finlandia	3	0	0	3	17	0	0

¿Qué hará España esta noche?

Debe ganar. Con la debida selección y preparación. Hay que insistir en estos dos puntos, pues precisamente para la debida selección y la conculcenda preparación se han suspendido nada menos que cinco partidos de la Liga A ganar la satisfacción de los aficionados

de todo el Mundo.

Un empate ya sería grave, porque entonces resultaría difícil pasar de los ocho puntos. Y los belgas tendrían nueve probables.

De los ocho grupos europeos, el más difícil o problemático es el segundo con estos países: Checoslovaquia, Hungría, Eire y Dinamarca. En este crítico instante, los checoslovacos tienen las máximas probabilidades.

El grupo más difícil o claro es el quinto con estos países: Francia, Suecia y Noruega. La clasificación de Francia parecía fácil. Sin embargo, ha perdido en su campo, en Estrasburgo, con el más débil, que es Noruega. Y Suecia ganó fácilmente a Noruega, por 5-0.

Los noruegos con estos resultados tienen ahora las máximas probabilidades para ir a Méjico.

En este crítico instante parece que irán a Méjico, Portugal, Checoslovaquia, Italia, Rusia, España, Escocia y Bulgaria.

Para terminar y a título de curiosidad diremos que los próximos campeonatos mundiales se celebrarán en los siguientes países:

- 1970.—Méjico
- 1974.—Alemania federal.
- 1978.—Argentina.
- 1982.—España.
- 1986.—Yugoslavia. (Parece que los yugoslavos han renunciado a la organización. Pero... faltan aún 17 años)

## DOBLE COLUMNA

### Ciclo normal

El hecho es normalísimo en la mecánica general del fútbol. Que después de una derrota abultada vengan los elogios sobre el juego realizado por el equipo que ha encajado la misma en propia meta, es algo que tiene aspectos de habitualidad.

Los cronistas de Murcia nos están «dorando la píldora» del 5-2. Todos coinciden en manifestaciones encomiásticas hacia el Burgos, reconociéndole cualidades notables en su juego, aparte de admitir que preparó un gran partido.

Y una tarde feliz a los aficionados murcianos, agregamos nosotros. Porque encontrarse con 2-0 a los siete minutos de juego y con un 5-2 final, es algo que les habrá permitido seguir las incidencias de la contienda con la más candorosa sonrisa de labios, al poderse entregar a la delectación del fútbol, sin la más leve sombra de preocupación enturbando su mirada.

En fin, sinceramente, por estas latitudes hubiéramos preferido un resultado más positivo, a cambio de escuchar menos elogios al final y como resumen del paso del Burgos por La Condomina. Pero los hechos ya están producidos y hay que aceptarles tal como se han registrado. Todavía nos queda el segundo capítulo de ver las consecuencias que traerá la expulsión de José Luis, por protestar decisiones arbitrales. ¿Qué sanción se le impondrá? Hace dos jornadas el comité de competición se mostró benévolo con la aplicación de sanciones a los jugadores del Valladolid expulsados en Ferrol y a los del Sevilla y del Murcia. Se limitó a imponerles un partido; pero ya es sabido que el citado comité no ahorra rigor alguno cuando del Burgos se trata.

De tener modos, no prejuzguemos y esperemos a conocer la decisión.

### Un combate de lujo

El próximo sábado se disputará en San Remo el campeonato mundial de boxeo, entre el italiano Nino Benvenuti, que actualmente lo detenta, y el americano Don Fullmer.

Benvenuti tiene una bolsa de 100.000 dólares (7.000.000 de pesetas). Por esta razón, las localidades tienen un coste de cinco mil pesetas de promedio.

Claro es que será la televisión la que aporte los mayores ingresos, pues el combate será ofrecido por Eurovisión y retransmitido, vía satélite, a América.

Al combate tienen anunciada la asistencia, algunos personajes de notoria actualidad. Frank Sinatra, que se desplazará expreso desde Estados Unidos a este fin; los Principes Rainiero y Grace de Mónaco y Jacqueline Onassis, con su esposo.

Decididamente un combate de lujo, no hay duda.

### Toba y la selección

Se ha dicho que la selección española estaba bajo el látigo de las lesiones. El panorama en este orden se va aclarando. Pirri ha mejorado y también existe la posibilidad de que Amancio formé hoy en la alineación. Con ello, se habrán recuperado dos piezas claves para esta confrontación con los belgas, que no responde a un mero partido amistoso, sino que tiene una mayor trascendencia. Se trata de buscar la clasificación para los mundiales de Méjico y a este fin la victoria es necesaria. Una derrota casi nos descartaría y un empate nos lo pondría muy difícil.

Toba está siendo escuchado por una crítica que se muestra reticente. Hay prevenciones contra sus sistemas cautelares de juego. Se considera la necesidad de jugar al ataque y Toba ha dicho que así se hará; pero lo cierto es que el dispositivo ofensivo de la selección española no se ve montado con piezas muy definidas.

Toba tiene una obsesión que, como teoría, admite pocos reproches. Se trata del objetivo de dominar el centro del campo. Considera que esa táctica proporcionalmente a Brasil sus triunfos y se les ha dado a Inglaterra últimamente.

Repetimos que como teoría la idea puede servir. Sin embargo, sobre esa teoría hay que imponer la práctica de marcar goles, finalidad básica que hoy han de perseguir los seleccionados españoles ante los duros y atléticos belgas. ¿Serán capaces de conseguirlo?

La respuesta comenzará a dárseos, a partir de las nueve de la noche de hoy, en el Bernabéu y a través de la «pequeña pantalla».

ARQUERO

### Balonmano

## Victorias del Obras Públicas y el Colegio mayor "San Jerónimo"

El domingo dio comienzo en nuestra ciudad la fase local del campeonato provincial de balonmano de Segunda División, en la que se han inscrito cinco equipos: Obras Públicas, Colegio mayor "San Jerónimo", Arlanza, Almirante Bonifaz y Atlético Burgalés.

Efectuado el correspondiente sorteo, les tocó enfrentarse en esta primera jornada al Obras Públicas y Arlanza y al Colegio mayor "San Jerónimo" y Almirante Bonifaz, descansando el Atlético Burgalés.

El primer partido se celebró a las once menos cuarto en el campo del Liceo Castilla. En la primera mitad llevó la iniciativa el Obras Públicas, consiguiendo ventaja de varios goles, ventaja que fue reducida en la segunda parte del partido por el Arlanza, que llegó incluso a empatar a 14, para en los últimos minutos encajar dos goles que suponían su derrota.

Dirigió el encuentro el colegiado señor Moradillo, que no tuvo muchas dificultades. A sus órdenes los equipos formaron así:

Por el Arlanza: Obregón (2), Albisu (6), Rodríguez, Yruegas (4), Cirauqui y Muñoz.

Por el Obras Públicas: Núñez; Ledesma (5), Sebastián (1), Póza, Vasco, Jiménez (8), Ibáñez Rubín (2), Silvano.

En el campo del Instituto se celebró el partido Colegio ma-

yor-Almirante Bonifaz. Los primeros no tuvieron ninguna dificultad para imponerse a sus contrarios que denotaron falta de acoplamiento y de entrenamiento, a pesar de lo cual apuntaban buenas condiciones para la práctica de este viril deporte. Venció el Colegio Mayor por 12-3.

Dirigieron el encuentro los señores Barranto y Santos, que estuvieron bien y los equipos se alinearon así:

Almirante Bonifaz: Sotelo; Moreno (2), Gómez Esteban, Marjuán (1), Calvo de la Torre, Paúl y Sagredo.

El próximo domingo se celebrarán los siguientes partidos:

Arlanza - Colegio Mayor San Jerónimo y Atlético Burgalés-Almirante Bonifaz. Descansará el Obras Públicas.

El equipo campeón de esta fase local se enfrentará al campeón de la fase arandina para disputarse el derecho de representar a nuestra provincia en la fase de ascenso a Primera División, que se celebrará en el mes de Abril próximo.

TALIN Jr.

**AGRICULTOR COOPERATIVA GRUPO**

Beneficiense del 25 % de descuento en la compra de tractores importados. Condiciones especiales hasta fin de año

VISITENOS

**VIDAURRETA y CIA., S. A.**

San Pablo, 20 - BURGOS  
General Catalán, 19. 1.º-B - ARANDA DE DUERO



Le trasplantan un riñón y se casa con una de sus enfermeras



Houston. — Thomas A. Stevenson, de 24 años, receptor de un riñón en el primer procedimiento en el mundo de trasplante múltiple de órganos llevado a cabo el 31 de Agosto pasado, fotografiado después de su boda con Miss Lynda Kathryn Keene, de 23 años, de Nueva Orleans, enfermera en la unidad renal del Hospital Metodista. Dicho trasplante múltiple se refiere al efectuado a tres personas distintas con el corazón, el riñón y un pulmón de un mismo donante que había muerto de un tiro en la cabeza. — (Teléfono UPL-CIFRA)

### LOS INSECTOS RESOLVERAN LA ESCASEZ ALIMENTICIA EN EL MUNDO

¿Por qué se comen las gambas y no los saltamontes?, pregunta el norteamericano profesor Taylor

Nueva York. — (Crónica especial para agencia "Fiel-A.G.I.") en exclusiva para DIARIO DE BURGOS. — Un experto norteamericano de la Universidad de Irwin, en California, sostiene que, con el aumento de la población mundial y la consiguiente escasez de recursos alimenticios será necesario estudiar la posibilidad de incorporar los insectos a la alimentación humana.

### DALI DICE QUE ES MEJOR ESCRITOR QUE PINTOR

París (Efe). — El pintor catalán Salvador Dalí salió esta tarde del puerto francés de Le Havre, a bordo del paquebot "Francis", con destino a Nueva York. Dalí iba acompañado de su esposa Gala, de una secretaria, de un criado y de centenares de kilos de equipaje.

El pintor improvisó una conferencia de Prensa, en punto de partida, en la que declaró: «Yo soy mejor escritor que pintor y en las próximas semanas dejaré los pinceles para dedicarme a la creación de una tragedia épica que construiré al estilo de Corneille».

Seguidamente, el «divino» explicó que su tragedia, que tan sólo tendrá tres personajes, llevará como título «Mártir» pero que, cuando finalmente caiga el telón, nadie podrá saber quién de los tres es el mártir. «Y eso, añadió, porque tampoco yo lo sabré jamás».

Finalmente, refiriéndose a la corriente actual de erotismo, aseguró: «El erotismo está en decadencia en el Mundo entero porque se ha convertido en exhibicionismo. En mi obra «Mártir» será más crítico que el propio Sade y mi erotismo será consecuencia de las propias situaciones, a condición de que el público sepa adivinarlo y describirlo».

AMAR AL PROXIMO ES MANDATO DIVINO. — En vísperas de Navidad, contribuye a que en ningún hogar se sienta necesidad. — Ayuda al pobre desahogado, a través de la CAMPAÑA DE INVIERNO.

# Diario de Burgos

FUNDADO EN 1899

TODA CLASE DE TRABAJOS DE CALIDAD Revistas, folletos, acciones, impresos comerciales Talleres Gráficos "Diario de Burgos" Vitoria, 13 — Apartado 46 — Tfno. 202852

## NUESTROS COLABORADORES

L ECTOR: si por acaso está usted acatarrado y si tiene un mínimo sentido de la actualidad, probablemente se diga usted lo que yo me digo en ciertos momentos de enfriado desahogado: resulta poco menos que incomprensible que el hombre esté a punto de poner pies en la Luna (quién sabe si en Marte o Venus), y que todavía no se haya encontrado un remedio eficaz, una vacuna de rápidos efectos contra el catarro, más o menos griposo.

Escribo estas líneas —la explicación huelga por comprensible— bajo los efectos de un hermoso catarro gripal otoñal. ¿Para qué describir los síntomas de esta tonía dolencia? Ustedes los conocen tan bien como yo: séntense los huesos como si estuvieran vivos (clarísima señal de que algo malo anda por ellos); la nariz es fuente... y no de lírico néctar; nuestra garganta no está precisamente para cantar un aria en el teatro de la Opera; crujen los bronquios cual madera apollada; extraños escalofríos quevedos recorren el cuerpo; la cabeza, como rellena de gomaespuma; flota; las ideas como en un magma deslizando. En dos palabras: desmadrado integral. Dicho de otro modo: que estamos hechos una estúpida birria.

Y no somos uno, ni dos. Somos cientos de miles, millones los mortales, literalmente atonzados, apabullados, por un virus ultramicroscópico y rebelde a toda la farmacopea.

Siento —como lo siente usted, compañero de catarro— que nuestro enfriamiento, pese a todas las molestias descritas, no despierta compasión alguna en los congéneres sanos. Acaso sea ésta una de sus más tristes secuelas sociales. «Bah!... Eso no es nada», dice el no acatarrado al pobre doliente, tosiendo y estornudando. Y el que resfriado está, sólo se queda con su tos y su rinitis. Al cuasienfriado no le queda otro remedio que el «aguantiformo». Así, no es raro que, incomprendido y solitario, brote a veces de su pecho un leve lamento, un callado quejido, una dolida quintaesenciada... No, compañero, nuestro catarro no vale como excusa para quedarse en cama. El mundo laboral está lleno en estos momentos de acatarrados que trabajan tosiendo, estornudando, lagrimeando. La conciencia —o la del superior jerárquico— implide a tan desahogados seres el cómodo y grato remedio de quedarse en casa.

Y así, salvo caso de complicación broncopulmonar, usted, compañero catarroso, está condenado a padecer en silencio. A trabajar tiritando. Hasta que el virus cataral se decida a marcharse, como vino: invisible, incomprensiblemente. Un vulgar aforismo médico dice que «un catarro mal curado suele durar quince días, y bien curado, dos semanas». Conformista actitud ésta que acaso explique muchas cosas.

Pero he aquí, amigos, compañeros de tos y de estornudo, que nuestras esperanzas no están del todo perdidas. Según recordarán ustedes, en el reciente vuelo orbital del «Apolo VII» se habló de ciertas «dificultades» y «problemas» a bordo de la nave espacial, porque dos de los astronautas norteamericanos se habían resfriado. Los acatarrados cosmonautas fueron —si mal no recuerdo— Walter Schirra y Donn Eisele. Una afección ligera, una simple congestión nasal; pero lo suficientemente importante para que en aquellos momentos tuviera que tomar el mando de la nave el tercer astronauta, el señor Cunningham, un ingeniero civil como quien dice un simple «palsano».

No se ha hablado mucho —al menos que un sepa— de este catarro interplanetario, que, durante varios días, aquejó y molestó a los hipertécnicos exploradores del espacio. Y pudiera tratarse de algo de suma importancia y de una enorme trascendencia: para los futuros vuelos extraterrestres y... para todos los catarrosos de la madre Tierra.

No se puede exponer tontamente el éxito del posible y próximo viaje a la Luna por culpa de un catarro común. De ahí

nuestras esperanzas. El hombre encontró siempre los grandes remedios en las grandes ocasiones. Y esta ocasión del casi inmediato viaje a la Luna podría ser, como la de Lepanto, otra de las más grandes que vieron

los siglos. Al menos para el catarro. Recordemos que, según se dijo en su día, Schirra, Eisele y Cunningham, llevaban en su sangre isótopos radiactivos que habrán servido ya para saber

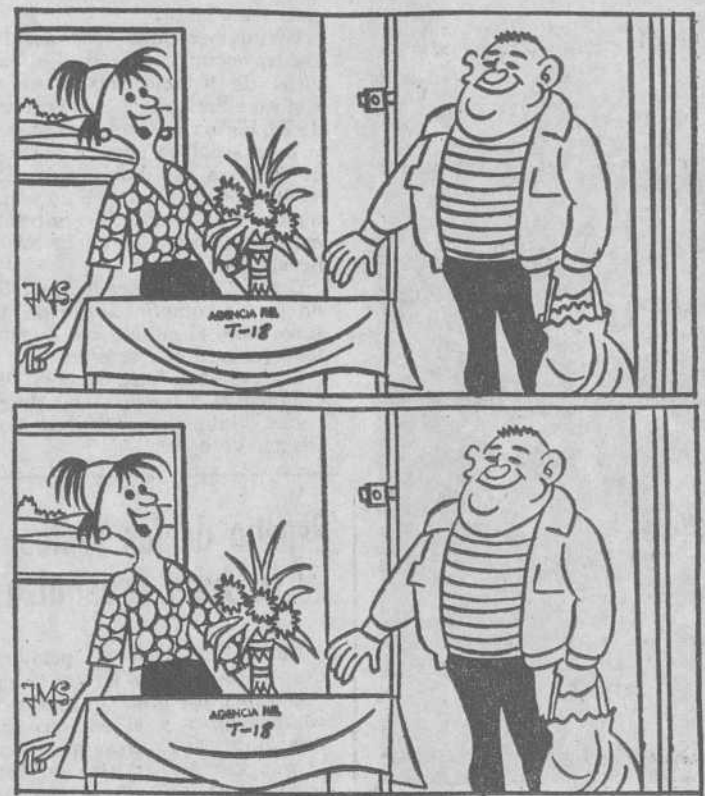
cómo afectó el vuelo a los citados astronautas. Quién sabe si a estas horas, tales isótopos, no estarán ya mostrando a los sabios investigadores, a los hombres del proyecto «Apolo», el qué, el cómo y el por qué del resfriado de los audaces y superentrenados cosmonautas. Quién sabe si, pronto no habremos sorprendido al «virus cataral», como quien dice «isotopado», dándole su merecido, su fatal antibiótico.

Todo, antes de que un enfriamiento común y corriente dé al traste con todo un viaje interplanetario; todo, antes de que un contagioso catarro vulgar entorpezca la debida lucidez mental, la obligada celeridad de reflejos de un astronauta.

Termino, pues, estas temblorosas líneas con una arenga alentadora, dirigida a todos los catarrosos que en el Mundo son. No desmayemos. Ya se entrevé el final de nuestro entorpecido padecimiento. Pronto, gracias a la Luna, el catarro quedará vencido, su virus descubierto, el mal (según expresión sanitaria) «erradicado».

Sólo lo siento por la inspiración poética. (Ya se sabe de la especial habilidad de algunos versificadores para sacar provecho lírico de sus propias dolencias). Yo mismo, tentado estuve hoy (cuándo está libre de la tentación consonántica?) de haber escrito un iluminado poema, en vez de un vulgar y corriente artículo en prosa; un poema otoñal, constelado de hojas secas y amarillos árboles, y suyo «leitmotiv» podría haber sonado así: «... nuestro catarro ha venido, nadie sabe cómo ha sido».

## Dibujos con siete errores



Estos dos dibujos son aparentemente iguales. Siete diferencias los separan. Si es usted buen observador debe descubrirlos antes de cinco minutos. (La solución mañana)

## COSAS VEREDAS

### INCOMUNICADOS POR UNA EXCAVADORA

Francfort (Efe). — Desde el mediodía de hoy, reina en Francfort un completo caos telefónico debido a la destrucción, de un cable, por una excavadora que trabaja en la construcción del Metropolitano.

La Compañía telefónica de Francfort ha declarado que miles de sus abonados telefónicos han quedado incomunicados así como cientos de telex.

La redacción central de la agencia de noticias "United Press International" ("UPI"), de Francfort, se encuentra casi "incomunicada con el resto del Mundo" y ninguno de sus abonados ha recibido desde esta tarde sus noticias.

### CAMPEON DE COMER HUEVOS FRITOS

Inverness (Escocia). (Efe-UPD). — Mike Lucyviski ganó ayer tarde el campeonato de Escocia de comedores de huevos fritos al comerse treinta y ocho de una sentada. El competidor que más se le aproximó logró engullir 32.

### MUCHA AGUA EN ROMA, PERO NO PARA BEBER

Roma (Efe-UPD). — Agua, agua por todas partes, y, no obstante, sin una gota que llevarse a la boca. Esta fue la situación de Roma ayer noche. Un diluvio en las calles y los grifos sin soltar una triste gota en toda la zona Norte de Roma.

Funcionarios del Ayuntamiento han afirmado que nueve zonas permanecerán sin agua potable por espacio de nueve días debido a que cuando se realizaban reparaciones en el antiguo acueducto, que había sufrido una avería, se ocasionó una avería aún mayor.

Incluso en partes de Roma en las que se creía que no iban a quedar afectados por la rotura, algunos restaurantes decían a sus clientes: «O agua embotellada o nada, el agua del grifo no se puede beber».

### YA HAN VUELTO LAS CIGÜENAS A LA MANCHA

Almadén (Ciudad Real). — Han hecho su aparición las cigüenas, adelantándose en unos

dos meses a su retorno normal. Durante todo el día de hoy se han visto cigüenas en los múltiples nidos que existen sobre la espadaña que se alza en la torre del Homenaje, del templo-castillo de los Doñeles, de Chillon, en cuya localidad y en uno de sus huertos ha brotado una parral y los perales han producido fruto. También por toda la co-

marca de Almadén se han producido espárragos trigueros, que no suelen nacer hasta el mes de Marzo.

Hasta ahora la temperatura es casi primaveral, no habiendo escarchas. Los augurios que se hacen coinciden en suponer que esta año no habrá invierno por esta zona.

Diario de Burgos Tirada controlada por

# Pasandopelato

Crucigrama grid with numbers 1-10.

SOLUCIONES section with horizontal and vertical solutions for the crossword.

Al jergológico section with a list of words and their meanings.

REGALO section with a drawing of a woman and text about a gift.

¿Lo podrás soportar mucho tiempo?

Contra las pulgas —contésté la compradora—; pero hágame un paquetito muy bien puesto. Es para un regalo.

ESTRENO. — Cuentan que se estrenaba una obra en Madrid y García Alvarez asistía como un espectador más a la representación. El público no recibió demasiado cariñosamente la obra y, sobre todo, un individuo que estaba sentado al lado de García Alvarez. El tal sujeto empezó a patear de una forma tremenda y el comediógrafo

le dijo: —No haga eso, que se le van a calentear los cascos. SOMBRERO. — ¡Qué magnífico sombrero tienes! —le dice Juanjo a Joaquín—. ¿dónde lo has comprado? —Casi no me acuerdo —respondió el interrogado—; fue hace diez años, hace cinco lo mandé a limpiar, hace tres lo tenía y el año pasado le puse una cinta nueva. Y hace una semana lo cambié por otro en una sala de fiestas.

—Contra qué clase de insectos? —preguntó el farmacéutico.

—Nadie podrá decir de nosotros que padecemos una crisis de autoridad.

## Carta de MADRID

Por «TACHIN»

En unos 6.000 millones se estiman los gastos extraordinarios de los madrileños durante Navidad y Año Nuevo. Homenaje a los pelotaris españoles que tan brillantemente actuaron en los Juegos Olímpicos de Méjico.

MADRID. Los gastos extraordinarios de los madrileños durante Navidad y Año Nuevo se estiman en unos seis mil millones de pesetas. La estimación, es estimabilísima, la han hecho nada menos que el Instituto Nacional de Estadística y la Cámara de Comercio de Madrid. De modo que no es un cálculo hecho a ojo por el señor Berúete, comerciante de la calle de Atocha, o por una tertulia de jugadores. En Madrid hay 57.000 comercios que empiezan a frotarse las manos ante la millonada que se les viene encima. Y, según los cálculos «estimadores» los establecimientos más beneficiados van en el siguiente orden: papelerías y librerías, alimentación, juguetería, textiles, artículos de regalo, perfumería, electrodomésticos y joyería, y los artículos preferidos son los discos, y no precisamente los de la «Pastoral» de nocturnos chopinianos o de paso dobles de Federico Chueca, sino de languidas canciones de cinco o seis notas y que acaban en «withhyon» o en algo parecido o en una docena de «te quieros» todos iguales, que se van desvaneciendo lentamente...

En el «Frontón Madrid» han sido objeto de un cálido homenaje los pelotaris españoles que tan brillantemente actuaron en los recientes Juegos Olímpicos de Méjico. Se disputaron varios encuentros y en uno de ellos se despidió como aficionado el pelotari Esquisabel, que pasa al campo profesional. A la llegada de los olímpicos al frontoncito superviviente fueron recibidos, al estilo de las bodas vascas, por dos filas de pelotaris profesionales que formaban un arco de honor, ellas, con las raquetas en alto y ellos con las palas.

Entre los acertantes de los catorce resultados en las quinielas llamadas deportivas están dos individuos que cumplen sendas condenas en la Prisión de Carabanchel, cuyas edades son 20 y 22 años, respectivamente. Sobre ambos pesa una pena de dos años, de la que han recurrido ante el Tribunal Supremo. El director de la cárcel se hará cargo entretanto, del dinero, como es preceptivo y, según ha dicho, se trata de dos chicos muy trabajadores. Uno es fontanero y el otro barnizador. Vaya.

Ha sido presentada la novela de Ferrand «Con la noche a cuestas» ganadora del premio Planeta 1968, que importa, muchísimo un millón cien mil pesetas. Se trata de un estudio psicológico de los trabajadores sevillanos, cuyos personajes están cargados de humanidad y poesía. La edición consta de cincuenta y cinco mil ejemplares. Ferrand es periodista y licenciado en Filosofía y Letras.

Los Bancos pagarán lo pactado en los convenios. —Se dice —que ya es decir— que las frutas y verduras no aumentarán de precio en Navidad.

Comic strip with four panels. Panel 1: '¡LA INSIGNIA, YA ME LA DEJABA! ¿TAMBIÉN LOS LENTES!' Panel 2: '¡...Y OS ASEGURO QUE A ESA PILTRAFÁ, LO TUMBARE ANTES DE QUE CANTE UN GALLO!' Panel 3: '¡ESTOS ME VAN A METER EN UN BUEN LIO!' Panel 4: A drawing of a woman with a question mark above her head.

Large illustration of a man in a suit playing a trumpet in a room with a woman and a child. The man is looking at the woman and child.